

Kullanım kılavuzu

Buzdolabı



Cihazın yerleştirilmesinden, kurulumundan ve ilk kez çalıştırılmasından önce kullanım kılavuzunu **mutlaka** okuyunuz. Bu bilgiler sayesinde kendinizi korumuş olur ve oluşabilecek zararların önüne geçersiniz.

İçindekiler

Güvenlik Talimatları ve Uyarılar.....	4	Cihazın gücünün kapatılması	30
Sürdürülebilirlik ve çevre koruma .	13	Cihazın uzun süre kullanılmama- sı durumunda	30
Enerji tasarrufu için:	14	Doğru sıcaklık	31
Kurulum	16	Sıcaklık göstergesi.....	31
Kurulum yeri	16	Sıcaklık ayarı.....	31
Yan yana (Side-by-Side) kurulum şekli	17	Mümkün olan ayar değerleri	31
Havalandırma	17	Süper Soğutma ve DynaCool kul- lanımı	32
Kapı açılma yönünün değiştirilmesi	18	DynaCool  fonksiyonunun açılması ve kapatılması	33
Birlikte verilen montaj aksesuarları .	18	Başka ayarlar gerçekleştirilmesi	34
Teraziye alma rayları.....	18	İlgili ayarlara ilişkin açıklamalar.....	34
Mesafe tutucu	18	Party modu 	34
Dekor kapak.....	19	Tatil modu 	34
Yatay ve dikey boşluk ölçüsü	19	Kilitleme fonksiyonunun  /  açılması	34
– Dekor kapağın ağırlığı [kg].....	20	Şabat modu 	35
Cihaz kapısının açılma açısının sı- nırlandırılması	20	Kapı alarminin  verilme süresi- nin değiştirilmesi.....	36
Montaj ölçüleri	21	Ağ bağlantısı	36
Yüksek dolaba montaj/Yandan görünüm	21	Ağ bağlantısı için ön koşullar	37
Hava giriş ve çıkış bağlantıları	22	Uyarı ve sinyal sesi seviyesinin  /  değiştirilmesi	38
Elektrik bağlantısı.....	23	Ekran parlaklığının  değiştiril- mesi	38
Cihaz tanıtımı	24	Fuar modunun  kapatılması.....	38
Ekranlı kumanda paneli	26	Ayarların fabrika çıkış ayarlarına sıfırlanması 	38
Ayar modu 	26	Bilgiler 	38
Dolap içinin düzenlenmesi	28	Koku filtresi değişim gösterge- si 	38
Rafların/şişe raflarının yerinin değiştirilmesi	28	Temizlik modu 	39
Rafların yerinin değiştirilmesi	28	Gıdaların soğutucu bölmede sak- lanması	41
Şişe rafının yerinin değiştirilmesi	28	Farklı soğutma bölgeleri	41
Fırın tepsisi için yer	29	Gıdalar ambalajlı mı ambalajsız mı saklanmalıdır?	42
Active AirClean filtrenin yerinin değiştirilmesi	29	Gıdaların DailyFresh çekmecesin- de saklanması	43
Cihazla birlikte verilen aksesuarlar ..	29		
Sonradan satın alınabilen aksesuar- lar	29		
Cihazın gücünü açma ve kapama .	30		
İlk kullanımdan önce	30		
Cihazın elektrik bağlantısı	30		
Cihazın gücünün açılması	30		

Dondurma ve saklama	45
Taze gıdalar dondurulurken ne olur?	45
Dondurucu bölmenin kullanılması	45
Taze gıdaların evde dondurulması ...	45
İçeceklerin hızlı bir şekilde soğutulması	46
Aksesuarların kullanımı	46
Buz küpü hazırlama.....	46
Temizlik ve bakım	47
Buz çözme	47
Temizlik ürünlerine ilişkin bilgiler	48
Cihazın temizlik için hazırlanması....	49
Cihazın içinin temizlenmesi.....	49
Aksesuarların elde veya bulaşık makinesinde yıkanması	49
Temizlenmesi için aksesuarların çıkarılması ve parçalarına ayrılması....	50
Kapı lastiğinin temizlenmesi	52
Havalandırma açıklıklarının temizlenmesi.....	52
Temizlikten sonra	52
Sorunların giderilmesi	53
İç aydınlatma	58
Seslerin sebepleri	58
Müşteri Hizmetleri	60
Arızalarda iletişim	60
EPREL Veritabanı.....	60
Garanti	60
Bilgiler	61
Uygunluk Beyanı	61
Telif hakları ve lisanslar	61

Güvenlik Talimatları ve Uyarılar

Bu cihaz öngörülen güvenlik şartlarına uygundur. Bununla birlikte uygunsuz bir kullanım bedensel zararlara ve mal zararına sebep olabilir.

Cihazı çalıştırmadan önce kullanım ve montaj kılavuzunu dikkatli bir şekilde okuyunuz. Bu kılavuzlar montaj, güvenlik, kullanım ve bakımaya yönelik önemli bilgiler içermektedir. Bu bilgiler sayesinde kendinizi korumuş olur ve cihazdaki hasarların önüne geçersiniz.

IEC 60335-1 standardı uyarınca Miele, cihazın kurulumu ile ilgili tüm bilgilerin, güvenlik talimatlarının ve uyarılarının mutlaka okunması ve bunlara uyulması gerektiğine dikkat çeker.

Miele bu talimatlara uyulmamasından kaynaklanan zararlardan sorumlu tutulamaz.

Kullanım ve montaj kılavuzunu saklayınız ve cihazın sizden sonraki sahibine veriniz.

Amacına uygun kullanım

► Bu cihaz evde ve aşağıdakiler gibi ev benzeri kurulum yerlerinde kullanıma yöneliktir:

-mağazalar, ofisler ve benzeri çalışma ortamları

-zirai mülkler

-otel, motel, oda kahvaltısı pansiyonlar ve diğer tipik yaşam ortamları.

Bu cihaz dış mekanlarda kullanıma yönelik değildir.

► Cihazı sadece ev ortamında, yiyecekleri ve derin dondurulmuş gıdaları soğutmak ve saklamak, taze gıdaları dondurmak ve buz küpü hazırlamak için kullanınız.

Başka hiçbir kullanım amacına izin verilmez.

► Cihaz ilaç, kan plazması, laboratuvar preparatları veya benzeri Tıbbi Cihazlar Direktifine tabi madde ve ürünlerin saklanması ve soğutulmasına uygun değildir. Cihazın amacına aykırı kullanımı içinde saklanan ürünlerin zarar görmesine veya bozulmasına sebep olabilir. Ayrıca, bu cihaz patlama tehlikesi bulunan alanlarda kullanıma uygun değildir. Miele, amacına aykırı kullanım veya hatalı işletim sonucu meydana gelen hasarların sorumluluğunu üstlenmez.

► Fiziksel, algısal veya ruhsal kapasiteleri ya da deneyimsizlik veya bilgisizlikleri dolayısıyla cihazı güvenli bir şekilde kullanabilecek durumda olmayan (çocuklar dahil) kişilerin cihazı kullanırken gözetim altında olmaları gerekir.

Bu kişiler cihazı, sadece kendilerine kullanım hakkında bilgi verilmiş olması ve bundan kaynaklanan tehlikeleri anlamaları halinde gözetimsiz olarak kullanabilirler.

Evdeki çocuklar

- 8 yaşından küçük çocuklar, sürekli olarak gözetim altında olmadıkları müddetçe cihazdan uzak tutulmalıdır.
- Çocuklar sekiz yaşından itibaren, sadece güvenli bir şekilde kullanabilmeleri için gerekli bilgiler kendilerine verildikten sonra cihazı gözetimsiz olarak kullanabilirler. Çocukların hatalı bir kullanımın olası tehlikelerini tanımaları ve anlayabilmeleri gerekir.
- Çocukların gözetimsiz olarak cihazın temizliğini veya bakımını gerçekleştirmesine izin verilmemelidir.
- Cihazın yakınlarındaki çocuklara göz kulak olunuz. Çocukların cihaz ile oynamasına asla izin vermeyiniz.
- Boğulma tehlikesi! Çocuklar oynarken ambalaj malzemelerinin (ör. folyo) içinde kalabilir veya ambalaj malzemesini başlarına geçirebilir ve bunun sonucunda boğulabilirler. Ambalaj malzemelerini çocuklardan uzak tutunuz.

Teknik güvenlik

- Soğutucu devresi sızdırmazlık açısından kontrol edilmiştir. Cihaz ilgili güvenlik şartlarına ve karşılık gelen AT direktiflerine uygundur.



Soğutma devresi hasar görürse: Soğutucu madde ve yağ sızabilir ve tutuşabilir.

- Uyarı: Yangın tehlikesi/yanıcı malzemeler. Bu sembol, kompresör üzerinde bulunur ve yanıcı malzemelere karşı uyarır. Bu etiketi çıkarmanız.

Güvenlik Talimatları ve Uyarılar

Soğutma devresinin içerdiği soğutucu madde (veriler tip etiketinde sunulmuştur) çevre dostu olmakla birlikte yanıcıdır.

Bu çevre dostu soğutucu maddenin kullanımı, cihaz çalışırken çıkan seslerin kısmen artmasına sebep olur. Kompresörün çalışma seslerinin yanı sıra soğutma devresinin tamamından da akış sesleri çıkabilir. Bu seslerin önüne geçmek maalesef mümkün değildir, ancak cihazın performansı üzerinde herhangi bir etkisi yoktur.

Cihazın taşınması ve kurulumu/yerleştirilmesi sırasında soğutma devresinin parçalarının zarar görmemesine dikkat ediniz. Dışarı fışkıran soğutucu madde gözlere zarar verebilir ve dışarı sızan soğutucu madde tutuşabilir.

Hasar durumunda:

- Açık ateş veya parlayıcı maddelerden kaçınınız.
- Cihazın elektrik bağlantısını kesiniz.
- Cihazın bulunduğu odayı birkaç dakika havalandırınız.
- Yetkili servise haber veriniz.

► Bir cihazda ne kadar fazla soğutucu madde varsa, cihazın bulunduğu odanın da o kadar büyük olması gerekir. Olası bir sızıntı durumunda küçük odalarda yanıcı bir gaz-hava karışımı oluşabilir. 8 gram soğutucu başına oda en az 1 m³ büyüklüğünde olmalıdır. Soğutucu madde miktarı cihazın içindeki tip etiketinde verilmiştir.

► Havalandırma açıklıklarının kapatılması veya önlerinin kapanması halinde soğutma devresi hasar görürse, yanıcı bir gaz-hava karışımı oluşabilir. Belirtilen havalandırma açıklıklarına mutlaka uyunuz. Havalandırma açıklıklarının önü kapanmamalı veya açıklıklar kapatılmamalıdır.

► Cihazın tip etiketi üzerinde belirtilen bağlantı verileri (frekans ve gerilim) elektrik şebekesi verileri ile mutlaka uyuşmalıdır, aksi takdirde cihaz zarar görebilir. Bu verileri elektrik bağlantısı öncesinde kontrol ediniz.

Şüphe halinde uzman bir elektrikçiye danışınız.

► Cihazın elektrik güvenliği sadece usulüne uygun olarak tesis edilmiş bir koruyucu iletken sistemine bağlanması halinde sağlanır. Bu temel güvenlik donanımı mutlaka mevcut olmalıdır. Şüphe halinde elektrik tesisatını uzman bir elektrikçiye kontrol ettiriniz.

► Bağımsız veya şebeke senkronizasyonu olmayan bir enerji besleme sisteminde (örneğin mikro şebekeler, yedekleme sistemleri) kesintili veya kesintisiz işletim mümkündür. Bu türden bir işletim için enerji besleme sisteminin, EN 50160 standardındaki tüm şebeke bağlantı noktalarında gerilim karakteristiklerinin içinde kalan sınırları ve benzeri gereklilikleri kapsmalıdır.

Ev tesisatında ve bu Miele ürününde öngörülen koruyucu tedbirler, fonksiyon ve çalışma şekli bakımından mikro şebeke işletiminde veya şebeke senkronizasyonu olmayan işletimde de sağlanmalı veya tesisatta eşdeğer tedbirler uygulanmalıdır.

► Acil bir durumda cihazın elektrik bağlantısının kesilebilmesi için priz cihazın arkasında bulunmaması ve kolayca erişilebilir bir yerde olması gerekir.

► Güç kablosu hasarlıysa, cihazı hemen elektrik şebekesinden ayırınız. Müşteri hizmetlerini arayınız.

► Birlikte verilen güç kablosu hasarlıysa, kullanıcılar için olası tehlikelerin önüne geçmek için güç kablosu orijinal yedek parça ile değiştirilmelidir. Miele, sadece orijinal yedek parçaların güvenlik şartlarını sağladığını garanti eder. Güvenlik sebeplerinden dolayı güç kablosu, sadece Miele tarafından yetkilendirilmiş uzman bir teknisyen veya Miele yetkili servisi tarafından değiştirilmelidir.

► Çoklu prizler ve uzatma kabloları gerekli güvenliği sağlamaz (yangın tehlikesi). Cihazı elektrik şebekesine bunlar vasıtasıyla bağlamayınız.

► Gerilim altındaki parçalara veya güç kablosuna nem nüfuz etmesi kısa devreye sebep olabilir. Bu sebeple cihazı nemli veya su sıçrama riski olan alanlarda kullanmayınız (ör. garaj, çamaşır odası).

► Bu cihaz hareketli bir yerde (örneğin: tekne gibi) çalıştırılmamalıdır.

► Cihazda meydana gelen hasarlar güvenliğinizi tehlikeye sokabilir. Cihazın gözle görünür bir hasarı olup olmadığını kontrol ediniz. Hasarlı bir cihazı asla çalıştırmayınız.

► Güvenli bir şekilde çalışabilmesi için cihaz ancak monte edildikten sonra kullanılmalıdır.

► Kurulum ve bakım çalışmaları ve tamir sırasında cihaz elektrik şebekesinden tamamen ayrılmalıdır. Cihaz sadece şu durumlarda elektrik şebekesinden ayrılmış olur:

Güvenlik Talimatları ve Uyarılar

- elektrik sigortası kapatıldığında veya
- telli elektrik sigortası yuvasından tamamen çıkarıldığında veya
- güç kablosu elektrik şebekesinden ayrıldığında. Fişli güç kablosunu kablodan tutarak değil, fişten tutarak çekiniz.

► Hatalı montaj ve bakım çalışmaları veya onarımlar sonucu kullanıcıya yönelik ciddi tehlikeler oluşabilir.

Montaj ve bakım işleri ve tamirler sadece uzman ve yetkili personel tarafından yapılmalıdır.

► Cihaz Miele yetkili servisi tarafından tamir edilmediğinde cihazın garanti hakkı ortadan kalkar.

► Arızalı parçalar sadece orijinal Miele yedek parçaları ile değiştirilmelidir. Miele, sadece bu parçaların güvenlik gerekliliklerini tam olarak sağladığını garanti eder.

► Bu cihaz, özel gereklilikler (ör.: sıcaklık, nem, kimyasal dayanıklılık, aşınma dayanıklılığı ve titreşim) nedeniyle özel bir ışık kaynağı ile donatılmıştır. Bu ışık kaynağı, sadece öngörülen uygulama için kullanılmalıdır. Işık kaynağı mekan aydınlatmasına uygun değildir. Değiştirme işlemi sadece yetkilendirilmiş uzman teknisyen veya Miele yetkili servisi tarafından gerçekleştirilmelidir. Bu cihaz, en az F enerji verimliliği sınıfından birden fazla ışık kaynağı içermektedir.

Usulüne uygun kurulum

► Cihazı, montaj kılavuzunda öngörülen şekilde monte ediniz.

► Kapı açılma yönünü (gerekirse), montaj kılavuzunda öngörülen şekilde değiştiriniz.

► Cihazın taşınması, kapı açılma yönünün değiştirilmesi ve monte edilmesi sırasında daima koruyucu eldivenler kullanınız.

► Cihazı, sadece yatay ve düz bir zemin üzerinde bulunan devrilmez, sağlam, dik açılı ve yatay bir dolaba monte ediniz.

► Cihaz çok ağırdır ve cihaz kapısı/kapıları açıkken öne doğru devrilmeye meyillidir:

- Cihazı, en az 2 kişi taşıyınız veya hareket ettiriniz.
- Cihazın kapı açılma yönünü en az 2 kişi değiştiriniz.
- Cihazı en az 2 kişi monte ediniz.

- Montaj sırasında cihazı kesinlikle gözetimsiz bir şekilde bırakmayınız.
- Cihazı, montaj nişine mutlaka birlikte verilen tutucu parçalar ve sabitleme parçaları (montaj aksesuarı) ile sabitleyiniz.

Doğru kullanım

► Bu cihaz belirli bir iklim sınıfına (ortam sıcaklığı aralığı) yönelik olarak üretilmiştir ve bu iklim sınıfının sınırlarına uyulmalıdır. İklim sınıfı cihazın içinde bulunan tip etiketinde yazılıdır. Düşük bir ortam sıcaklığı kompresörün daha uzun süre durmasına, bu da cihazın gerekli sıcaklığı koruyamamasına sebep olur.

► Havalandırma açıklıklarının önü kapanmamalı veya açıklıklar kapatılmamalıdır. Aksi takdirde sorunsuz bir hava girişi sağlanamaz. Enerji tüketimi artar ve bileşenlerin hasar görmesi olasılığı bertaraf edilemez.

► Cihazda veya cihaz kapısında katı veya sıvı yağ içeren gıdalar muhafaza ederseniz, sızması olası katı veya sıvı yağın cihazın plastik parçalarına temas etmemesine dikkat ediniz. Aksi takdirde plastikte gerilme çatlakları oluşabilir, bu da plastiği kırabilir veya yırtabilir.

► Yangın ve patlama tehlikesi. Patlayıcı ve yanıcı gazlar içeren ürünleri (sprey gibi) cihazın içinde muhafaza etmeyiniz. Yanıcı gaz karışımları elektrikli bileşenler tarafından tutuşturulabilir.

► Patlama tehlikesi. Cihazın içinde elektrikli aletler (ör. dondurma yapmak için) kullanmayınız. Kıvılcım oluşabilir.

► Bedensel yaralanma ve maddi zarar tehlikesi. Gazlı içecek veya donabilecek sıvılar içeren kutu ve şişeleri dondurucu bölmeye koymayınız. Kutular veya şişeler patlayabilir.

► Bedensel yaralanma ve maddi zarar tehlikesi. Hızlı bir şekilde soğumaları için dondurucu bölmeye konulmuş olan şişeleri en geç bir saat sonra tekrar dışarı alınız. Şişeler patlayabilir.

► Yaralanma tehlikesi. Dondurulmuş gıdalara ve metal parçalara ıslak ellerle dokunmayınız. Elleriniz donarak yapışabilir.

► Yaralanma tehlikesi. Buz küplerini ve çubuk dondurmaları, özellikle de su buzunu dondurucu bölmeden aldıktan hemen sonra ağzınıza almayınız.

Çok düşük sıcaklıktaki dondurulmuş gıdalar sonucu dudaklarınız veya diliniz yapışabilir.

Güvenlik Talimatları ve Uyarılar

► Çözölmeye başlamış veya çözülmüş gıdaları tekrar dondurmayınız. Bunları, gıdalar besin değęerlerini kaybettiklerinden ve bozulacaklarından mümkün olduğunca çabuk tüketiniz. Çözülmüş gıdaları pişirdikten veya kızarttıktan sonra tekrar dondurabilirsiniz.

► Bir soğutma cihazında çok uzun süre muhafaza edilmiş gıdaların yenilmesi durumunda gıda zehirlenmesi riski oluşur. Muhafaza süresi gıdanın tazelik derecesi, kalitesi ve muhafaza sıcaklığı gibi birçok faktöre bağlıdır. Gıda üreticisinin saklamaya ilişkin uyarılarını ve son tüketim tarihini dikkate alınız!

Aksesuarlar ve yedek parçalar

► Sadece orijinal Miele aksesuarları kullanınız. Başka parçaların monte edilmesi veya takılması halinde garanti, performans ve/veya ürün sorumluluğu talepleri geçersiz olur.

► Cihazınızın seri üretiminin sonlanması ardından Miele, size işlevlerin sürdürölmesini sağlayan yedek parçalar için en az 10 yıl olmak üzere 15 yıla varan tedarik garantisi sunmaktadır.

Temizlik ve bakım

► Kapı lastiğini yağ ile herhangi bir işleme tabi tutmayınız. Aksi takdirde lastik zaman içinde geçirgenleşir.

► Buharlı temizlik aletinin buharı, akım taşıyan parçalara sızarak kısa devreye sebep olabilir. Cihazın temizliği ve buzlarını çözmek için asla buharlı bir temizlik aleti kullanmayınız.

► Sivri veya keskin kenarlı nesneler soğutma sistemine zarar verir ve bunun sonucunda cihaz işlevini yerine getiremez. Bu sebeple şu işlemler için sivri ve keskin kenarlı nesneler kullanmayınız:

- karlanma ve buz tabakalarını temizlemek,
- donarak yapışmış buz kaplarını ve gıdaları yapıştıkları yerden ayırmak.

► Buzları çözmek için cihazınızın içine asla elektrikli ısıtıcı veya mum koymayınız. Aksi takdirde plastik zarar görür.

► Buz çözücüler veya buz çözme spreyleri kullanmayınız. Bunlar patlayıcı gazlar oluşturabilir, plastiğe zarar veren çözücü veya itici maddeler içerebilir ya da sağlığa zararlı olabilir.

Nakliye

- Zarar görmemesi için cihazı daima dik olarak ve ambalajı içinde taşıyınız.
- Bedensel yaralanma ve hasar tehlikesi. Çok ağır olması nedeniyle cihazı 2. bir kişinin yardımı ile taşıyınız.

Eski cihazınızın bertaraf edilmesi

- Oyun oynayan çocuklar cihaz içinde mahsur kalabilir ve boğulabilir.
 - Cihaz kapısını (kapılarını) sökünüz.
 - Çekmeceleri çıkarınız.
 - Rafları, çocuklar kolayca tırmanamayacak şekilde cihazın içinde bırakınız.
 - Gerekirse eski cihazınızın kapı kilidini tahrip ediniz. Bu şekilde, oyun oynayan çocukların kendilerini cihazın içine kilitleyerek hayatlarını tehlikeye atmalarını önlemiş olursunuz.
- Elektrik çarpması tehlikesi!
 - Elektrik fişini güç kablosundan keserek ayırınız.
 - Güç kablosunu eski cihazdan keserek ayırınız.

Elektrik fişini ve elektrik kablosunu eski cihazdan ayrı olarak bertaraf ediniz.

- Bertaraf edilirken, cihazın benzin veya başka yanıcı gazların ve sıvıların yakınına koyulmamasına dikkat ediniz.

► Dışarı akan yağ veya soğutucu madde nedeniyle yangın tehlikesi! Cihazdaki soğutucu madde ve yağ yanıcıdır. Dışarı akan soğutucu madde veya yağ, yüksek konsantrasyonlarda ve harici ısı kaynağı ile temas etmesi halinde tutuşabilir.

İmha işlemi sırasında, soğutucu maddenin (tip etiketindeki veriler) ve yağın kontrolsüz bir şekilde dışarı akmaması için soğutucu devresinin zarar görmemesine dikkat ediniz.

- Dışarı fışkıran soğutucu madde gözlere zarar verebilir! Soğutma devresinin parçalarına, örneğin:

- Buhar sisteminin soğutucu kanallarını delerek
- Boruları kıvrarak
- Üst yüzey kaplamalarını kazıyarak zarar vermeyiniz.

Güvenlik Talimatları ve Uyarılar

Kompresördeki sembol (modele bağlı)

Bu uyarı sadece geri dönüşüm için anlam taşır. Normal işletim sırasında tehlike yoktur.



► Kompresördeki yağ, yutulması veya solunum yollarına kaçması halinde ölüme sebep olabilir.

Nakliye ambalajının bertaraf edilmesi

Ambalaj cihazı nakliye hasarlarına karşı korur. Ambalaj malzemeleri tasfiyeye yönelik olarak çevre dostu malzemelerden seçilmiştir ve bu sebeple geri dönüştürülmesi mümkündür.

Ambalajın malzeme döngüsüne geri kazandırılması hammadde tasarrufu sağlar ve atık oluşumunu azaltır. Bayiniz ambalajı geri alabilir.

Eski cihazın bertaraf edilmesi

Elektrikli ve elektronik cihazlar birçok değerli materyal içerir. Bu tür cihazlar aynı zamanda işleyişleri ve güvenlikleri için gerekli belirli maddeler, karışımlar ve bileşenler de içerir. Bunlar evsel atıklar içinde ve uygunsuz işlem görmeleri halinde insan sağlığına ve çevreye zarar verebilirler. Bu sebeple eski cihazınızı hiçbir suretle evsel atıklarla birlikte elden çıkarmayınız.



Soğutma cihazınızın çevreye uygun şekilde bertaraf edilene kadar zarar görmemesine dikkat ediniz.

Bu şekilde soğutma devresinde bulunan soğutucunun ve kompresörde bulunan yağın çevreye sızması sağlanır.

Bunun yerine varsa belediyeler, bayiler veya Miele'de bulunan elektrikli ve elektronik cihazların ücretsiz teslimi ve değerlendirilmesine yönelik resmi toplama ve geri alma merkezlerinden yararlanınız. Bertaraf edilecek eski cihaz üzerindeki olası kişisel verilerin silinmesinden yasalar uyarınca siz sorumlusunuzdur. Yasal olarak, cihaz tarafından sıkıca kapatılmamış kullanılmış pilleri ve akümülatörleri ve ayrıca tahribatsız bir şekilde

çıkarılabilen lambaları tahribatsız bir şekilde çıkarmakla yükümlüsünüz. Bunları ücretsiz olarak teslim edilebilecekleri uygun bir toplama merkezine götürünüz. Lütfen eski cihazın, evden çıkarılıncaya kadar çocukların erişemeyeceği güvenli bir yerde muhafaza edilmesini sağlayınız.

Sürdürülebilirlik ve çevre koruma

Enerji tasarrufu için:

Enerji tasarrufu için:

- | | |
|-----------------------|---|
| Kurulum yeri | <p>Cihaz yüksek ortam sıcaklıklarında daha sık soğutmak zorunda kalır ve bu sırada daha fazla enerji tüketir. Bu nedenle:</p> <ul style="list-style-type: none">- Cihazı iyi havalandırılan bir odaya yerleştiriniz.- Cihazı bir ısı kaynağının (kalorifer radyatörü, ocak) yanına yerleştirmeyiniz.- Cihazı doğrudan güneş ışınlarına maruz bırakmayınız.- Ortam sıcaklığının yaklaşık 20 °C civarında olmasını sağlayınız.- Havalandırma açıklıklarını açık durumda tutunuz ve düzenli olarak tozdan arındırınız. |
| Sıcaklık ayarı | <p>Ayarlanan sıcaklık ne kadar düşükse, enerji tüketimi de o kadar yüksek olur. Aşağıda belirtilen ayarların yapılması tavsiye edilir:</p> <ul style="list-style-type: none">- Soğutucu bölme: 4 ila 5 °C.- Dondurucu bölme -18 °C |
| Kullanım | <p>Maruz kalınan ısı ve engellenen hava dolaşımı nedeniyle enerji tüketimi artar. Bu nedenle:</p> <ul style="list-style-type: none">- Cihaz kapısını (kapılarını) sadece gerektiği kadar ve mümkün olduğunca kısa süre açık tutunuz. Gıdaları, tertipli yerleştirmeniz, daha sonra aradığınızı kolayca bulmanızı sağlar.- Açtığınız cihaz kapısını (kapılarını) tamamen kapatınız.- Sıcak yemekleri ve içecekleri cihaza koymadan önce soğumaya bırakınız.- Gıdaları, düzgün ambalajlanmış ve üzeri kapatılmış olarak saklayınız.- Hava dolaşımının sağlanabilmesi için bölmeleri aşırı doldurmayınız.- Dondurulmuş ürünü çözülmesi için soğutucu bölmeye koyunuz.- Çekmecelerin ve rafların yerleştirilmesinde teslimat anındaki düzene sadık kalınız. |

Buz çözme

Buz katmanı dondurulacak ürünlere soğuğun aktarılmasını kötüleştirir. Bu nedenle:

- Dondurucu bölmede en fazla 0,5 cm kalınlığında buz katmanı oluştuğunda buzları çözünüz.

Kurulum

 Montaj işlemini, montaj kılavuzunda öngörülen şekilde uygulayınız (bkz. karekod).



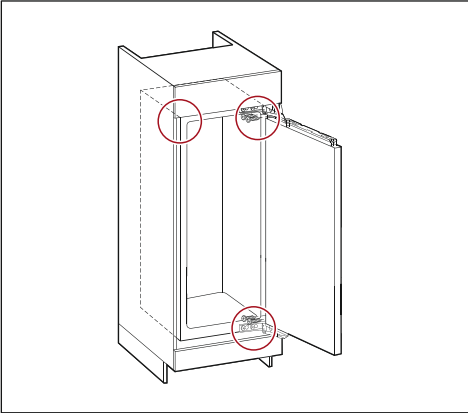
Malzeme No. 11668510

 Devrilen cihaz sonucu yaralanma ve maddi zarar tehlikesi.

Cihaz çok ağırdır ve cihaz kapısı açırken öne doğru devrilmeye meyillidir.

Cihaz monte edilene kadar cihaz kapısını (kapılarını) kapalı tutunuz.

Cihazı, montaj nişine mutlaka birlikte verilen tutucu parçalar ve sabitleme parçaları ile montaj kılavuzunda öngörülen şekilde sabitleyiniz.



Kurulum yeri

 Isı yayan cihazlar sonucu yangın ve hasar tehlikesi.

Isı yayan cihazlar tutuşabilir ve cihazın alev almasına sebep olabilir.

Güç kablosu, ısı kaynaklarına temas etmemelidir.

Cihaz, bir ocağın altına monte edilmemelidir.

 Açık alev sonucu yangın ve hasar tehlikesi.

Açık alevler cihazı tutuşturabilir.

Mum gibi açık alev kaynaklarını cihazdan uzak tutunuz.

 Usulüne uygun olmayan kurulum ve yerleştirme nedeniyle yangın ve hasar tehlikesi vardır.

Elektrik fişi ve güç kabloları soğutma cihazının arka tarafına temas ederse, titreşimler nedeniyle zarar görebilir ve bir kısa devreye yol açabilirler.

Elektrik fişi ve güç kabloları cihaza temas etmemelidir.

Güç kabloları sıkışmamalı veya hasar görmemelidir.

Cihazın arkasında yer alan elektrik prizlerine başka cihazlar bağlanmamalıdır.

Cihazın arkasındaki alanda çoklu prizler, elektrik dağıtım panoları veya başka elektronik cihazlar (örneğin halojen trafolar) bulunmamalı veya kullanılmamalıdır.

Kuru ve iyi havalandırılan bir yere kurulması uygundur.

Cihazı, sadece yatay ve düz bir zemin üzerinde bulunan devrilmez, sağlam, dik açılı ve yatay bir dolaba monte ediniz.



Yüksek nem oranı sonucu hasar tehlikesi.

Havadaki nem oranı yüksekse, cihazın dış yüzeylerinde yoğunlaşma suyu oluşabilir.

Bu yoğunlaşma suyu cihazın dış yüzeylerinde korozyona sebep olabilir.

Cihazı kuru ve/veya yeterli havalandırmaya sahip bir mekana kurunuz.

Lütfen montajın/kurulumun ardından cihaz kapısının/kapılarının doğru kapandığından ve cihazın montajı ve kurulumunun açıklandığı şekilde yapıldığından emin olunuz. Belirtilen havalandırma açıklıklarına uyulmalıdır.

Kurulum yeri seçiminde, soğutma cihazının bir radyatörün, sobanın veya başka bir ısı kaynağının hemen yanına kurulması durumunda enerji tüketiminin arttığını lütfen dikkate alınız. Doğrudan güneş ışığından kaçınınız. Yüksek ortam sıcaklıkları, kompresör daha uzun çalıştığından dolayı enerji tüketimini arttırır.

İklim sınıfı

Bu cihaz belirli bir iklim sınıfına (ortam sıcaklığı aralığı) yönelik olarak üretilmiştir ve bu iklim sınıfının sınırlarına uyulmalıdır. İklim sınıfı cihazın içinde bulunan tip etiketinde yazılıdır.

İklim sınıfı	Ortam sıcaklığı
SN	10 ila 32 °C arası
N	16 ila 32 °C arası
ST	16 ila 38 °C arası
T	16 ila 43 °C arası
SN-ST	10 ila 38 °C arası
SN-T	10 ila 43 °C arası

Daha düşük bir ortam sıcaklığı kompresörün daha uzun sürelerle durmasına sebep olur. Bu da cihazın içindeki sıcaklığın yüksek olmasına ve hasar oluşmasına sebep olabilir.

Yan yana (Side-by-Side) kurulum şekli

Cihazınız, entegre ısıtıcılı başka bir cihaz ile ayrı montaj nişlerine yan yana yerleştirilebilir.

Faydalı bilgi: Cihazınız için hangi kombinasyonların mümkün olduğunu lütfen bayinizden öğreniniz.

Havalandırma



Yetersiz havalandırma nedeniyle yangın ve hasar tehlikesi.

Soğutma cihazı yeterince havalandırılmazsa, kompresör daha sık devreye girer ve daha uzun sürelerle çalışır. Bu da enerji tüketiminin artmasına ve kompresörün çalışma sıcaklığının yükselmesine neden olur. Bu, soğutma cihazının hasar görmesine neden olabilir.

Soğutma cihazı için yeterli havalandırma ve hava tahliyesi sağlandığından emin olunuz:

Öngörülen havalandırma açıklıklarına mutlaka uyunuz.

Havalandırma açıklıklarının önü kaplanmamalı veya açıklıklar kapatılmamalıdır.

Havalandırma alanlarını düzenli olarak toz ve kirden temizleyiniz.

Cihazın arka panelindeki hava ısınır. Bu sebeple cihazın monte edileceği dolap sorunsuz bir hava giriş ve çıkışı sağlanacak şekilde olmalıdır (bkz. "Montaj ölçüleri" bölümü ve montaj kılavuzu).

Kurulum

Kapı açılma yönünün değiştirilmesi

⚠ Kapının ağır olması nedeniyle yaralanma ve hasar tehlikesi vardır. Kapının açılma yönü tek bir kişi tarafından değiştirilirse, yaralanma ve hasar tehlikesi artar. Kapının açılma yönünü mutlaka 2. bir kişinin yardımıyla değiştiriniz.

⚠ Kapı menteşesinde ezilme tehlikesi vardır. Parmaklar menteşe alanında sıkışabilir. Kapı menteşesini açık tutunuz ve kapatmayınız. Değiştirme işlemi sırasında elinizi menteşenin içine sokmayınız.

Kapı açılma yönünü, montaj kılavuzunda açıklanan şekilde değiştiriniz.

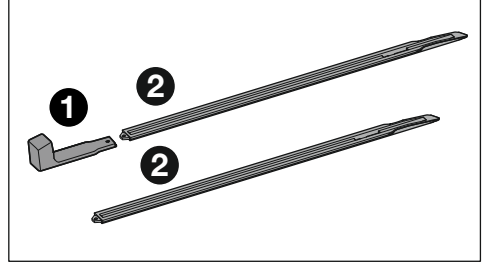
Birlikte verilen montaj aksesuarları

Cihazı, montaj kılavuzunda öngörülen şekilde monte ediniz.

Teraziye alma rayları

1.400 mm ve üzeri bir niş yüksekliğinden itibaren teslimat kapsamına dahildir.

Ses seviyesi montaj ile azaltılır.



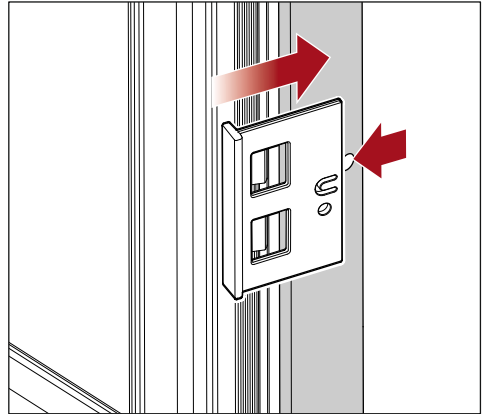
1 – Montaj sapı, 2 - Teraziye alma rayları

Her iki teraziye alma rayını montaj sapı yardımıyla cihazın altına sokunuz (bkz. montaj kılavuzu).

Mesafe tutucu

1.400 mm ve üzeri bir niş yüksekliğinden itibaren teslimat kapsamına dahildir.

Kapı açma kuvveti mesafe tutucu montajı ile azalır.



Teslimat kapsamındaki mesafe tutucuyu cihaz kapısı açıkken yan tarafa takınız (bkz. montaj kılavuzu).

Dekor kapak

Yatay ve dikey boşluk ölçüsü

Mutfak tasarımına bağlı olarak dekor kapağın kalınlığı ve kenar yarıçapı ile çevresindeki boşluk ölçüsü (yatay ve dikey boşluk) belirlenir.

Bu sebeple şunlara mutlaka dikkat ediniz:

- Yatay boşluk ölçüsü

Dekor kapak ile üstündeki veya altındaki dolabın kapağı arasındaki mesafe en az 3 mm olmalıdır.

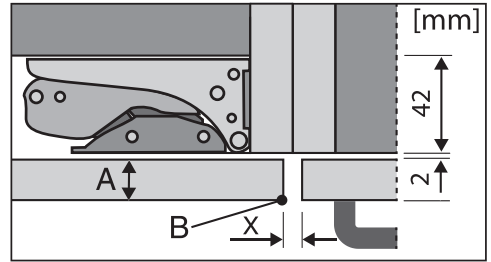
- Dikey boşluk ölçüsü

Cihazın dekor kapağı ile menteşe tarafındaki mutfak dolabı kapağı veya kapatıcı yan panel arasındaki mesafe çok düşükse, cihaz kapısı açılırken mutfak dolabı kapağına/yan panele çarpabilir.

Dekor kapağın kalınlığına ve kenar yarıçapına bağlı olarak özel bir boşluk mesafesi gerekir.

Mutfak planlarken veya cihazı değiştirirken bunu, uygun bir montaj çözümü belirleyerek dikkate alınız.

Dekor kapak kalınlığı A [mm]	Farklı kenar yarıçapları B için boşluk ölçüsü X [mm]			
	R0	R1,2	R2	R3
≥16–19	en az 3			
20	5	4	4	3,5
21	5,5	5	4,5	4
22	6,5	6	5,5	5

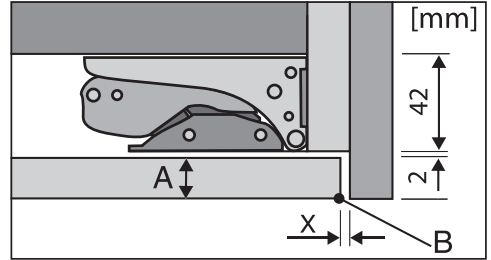


Yandaki mutfak dolabı kapağı

A = Dekor kapak kalınlığı

B = Kenar yarıçapı

X = Boşluk ölçüsü



Kapatıcı yan panel

A = Dekor kapak kalınlığı

B = Kenar yarıçapı

X = Boşluk ölçüsü

Faydalı bilgi: Dekor kapak gövdesi ile yan panel arasına bir mesafe parçası monte ediniz. Bu şekilde yeterli genişlikte bir boşluk elde edersiniz.

Kurulum

– Dekor kapağın ağırlığı [kg]

⚠ Çok ağır dekor kapak sonucu hasar tehlikesi.

Monte edilen dekor kapak izin verilen ağırlığı aşıyorsa, cihazın menteşeleri zarar görebilir, bu da fonksiyon bozukluklarına sebep olabilir.

Dekor kapak montajından önce, monte edilecek dekor kapak için izin verilen ağırlığın aşılmadığından emin olunuz.

İzin verilen maks. dekor kapak ağırlığı:

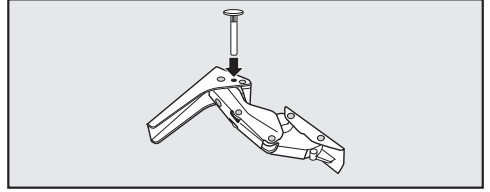
Cihaz	kg
K 7716 ...	26

Cihaz kapısının açılma açısının sınırlandırılması

Kapı menteşeleri fabrikada, cihaz kapısı geniş açıyla açılacak şekilde ayarlanmıştır.

Açılma açısı, gerektiğinde birlikte verilen pimler ile yaklaşık 90°'ye sınırlandırılabilir.

Kapı açılma açısı sınırlandırma pimleri, cihaz monte edilmeden önce takılmalıdır.

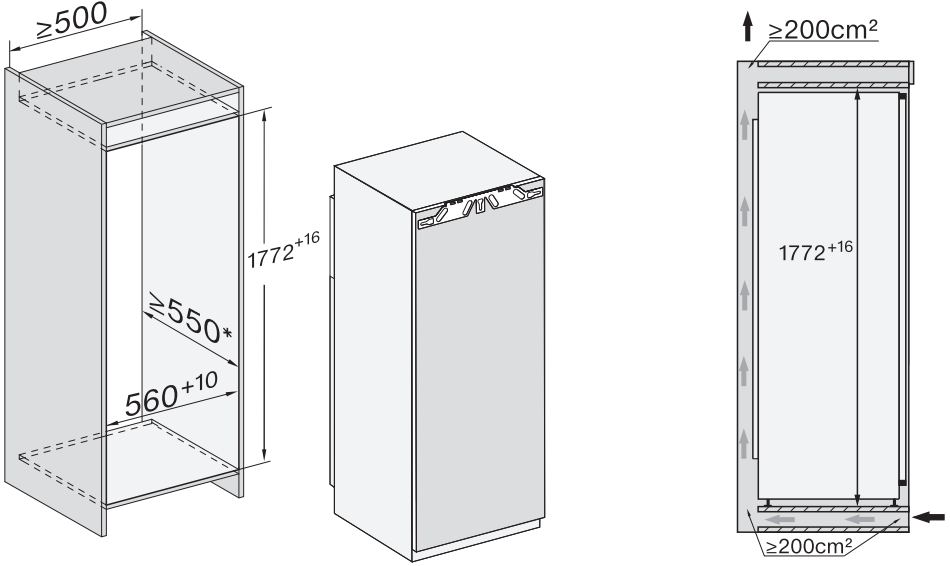


- Pimi üst taraftan kapı menteşesine takınız.

Montaj ölçüleri

Yüksek dolaba montaj/Yandan görünüm

Tüm ölçüler mm olarak verilmiştir.



* Beyan edilen enerji tüketimi 560 mm'lik bir niş derinliğiyle belirlenmiştir. Cihaz 550 mm'lik bir niş derinliğinde de tam işlevsel olarak çalışır, ancak enerji tüketimi biraz daha yüksek olur.

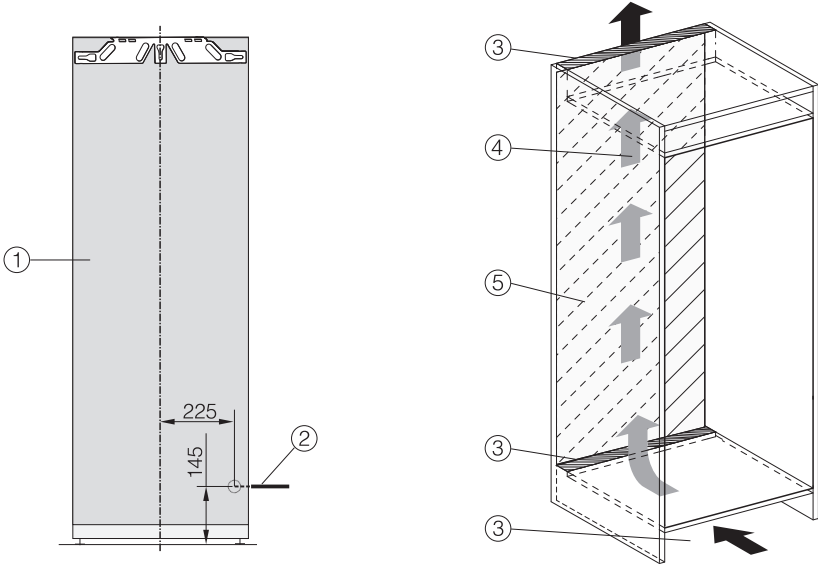
Dolaba monte etmeden önce, cihazın monte edileceği dolabın öngörülen montaj boyutlarına uygun olmasına dikkat ediniz.

Kurulum

Hava giriş ve çıkış bağlantıları

Tüm ölçüler mm olarak verilmiştir.

Cihazın doğru işleyişinin sağlanabilmesi için, belirtilen havalandırma açıklıklarına mutlaka uyulmalıdır.



- ① Önden görünüm
- ② Güç kablosu, uzunluk = 2.200 mm
Daha uzun bir güç kablosu Miele yetkili servisinden edinilebilir.
- ③ Havalandırma kesiti en az 200 cm²
- ④ Havalandırma
- ⑤ Arka panel kısmında bağlantıya izin verilmez

Elektrik bağlantısı

Cihaz, sadece cihaz ile birlikte verilen güç kablosuyla topraklı bir prize bağlanmalıdır.

Cihazı prize erişim mümkün olacak şekilde yerleştiriniz. Prize kolayca erişim mümkün değilse, kurulum yerinde tüm kutuplar için bir yalıtım donanımı bulunmasını sağlayınız.



Aşırı ısınma sonucu yangın tehlikesi.

Cihazın çoklu priz ve uzatma kablosu üzerinden çalıştırılması kablunun aşırı yüklenmesine sebep olabilir.

Güvenlik sebeplerinden dolayı çoklu priz ve uzatma kablosu kullanmayınız.

Elektrik tesisatı geçerli standartlara (Almanya'da VDE 0100) uygun olmalıdır.

Güvenlik sebeplerinden dolayı cihazın elektrik bağlantısı için ev tesisatında,  tipi bir kaçak akım rölesinin (RCD) kullanılmasını tavsiye ederiz.

Hasarlı bir güç kablosu, sadece aynı türden özel bir güç kablosu ile değiştirilmelidir (Miele yetkili servisinden edinilebilir). Güvenlik sebeplerinden dolayı güç kablosu, sadece Miele tarafından yetkilendirilmiş uzman bir teknisyen veya Miele yetkili servisi tarafından değiştirilmelidir.

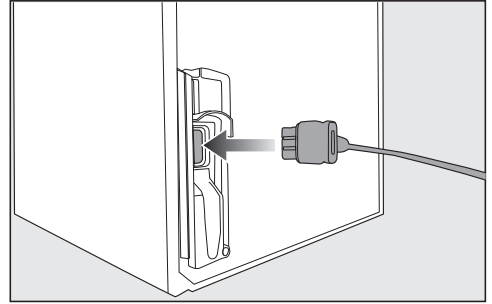
Anma gücü ve uygun sigorta değerlerine dair bilgiler bu kullanım kılavuzunda veya tip etiketinde verilmiştir. Bu verileri kurulum yerindeki elektrik bağlantısı verileri ile karşılaştırınız. Şüphe halinde bir elektrik teknisyenine danışınız.

Bağımsız veya şebeke senkronizasyonu olmayan bir enerji besleme sisteminde (örneğin mikro şebekeler, yedekleme sistemleri) kesintili veya kesintisiz işletim mümkündür. Bu türden bir işletim için enerji besleme sisteminin,

EN 50160 standardı gerekliliklerini veya benzeri gereklilikleri karşılaması zorunludur.

Ev tesisatında ve bu Miele ürününde öngörülen koruyucu tedbirler, fonksiyon ve çalışma şekli bakımından mikro şebeke işletiminde veya şebeke senkronizasyonu olmayan işletimde de sağlanmalı veya tesisatta eşdeğer tedbirler uygulanmalıdır. Bunlar, örneğin güncel VDE-AR-E 2510-2 yayınında açıklanmıştır.

Cihazın elektrik bağlantısı



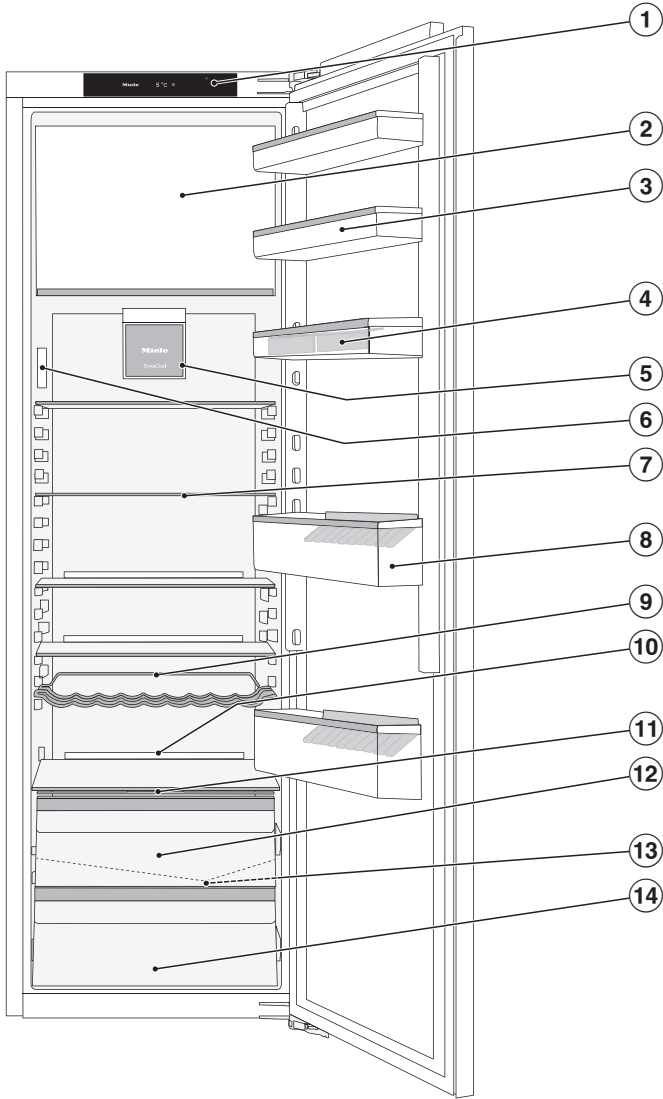
■ Cihaz konektörünü cihazın arka yüzüne takınız.

Cihaz konektörünün yerine düzgün oturmasına dikkat ediniz.

■ Cihazın elektrik fişini prize takınız.

Cihaz artık elektrik şebekesine bağlanmıştır.

Cihaz tanıtımı

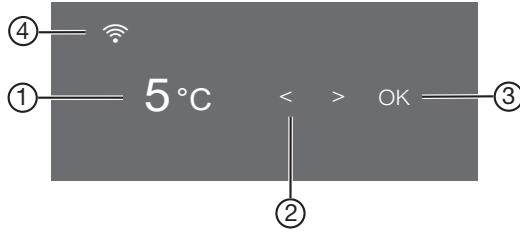


Bu resim, örnek bir cihaz modelini göstermektedir.

- ① Ekran
- ② Dondurucu bölme
- ③ Cihaz kapısındaki raflar
- ④ Yumurtalık
Yumurtalığı, kapı rafının arka kenarına takınız.
- ⑤ Fan
- ⑥ İç aydınlatma
- ⑦ Tutuculu şişe rafı:
Şişe tutucuyu, sağ veya sol tarafa kaydırabilir ve kutu içecekler için yer açabilirsiniz.
- ⑧ Değişken şişe rafı
- ⑨ Tepsi yeri (ComfortSize)
- ⑩ DailyFresh çekmecesini için nem ayar kapağı
- ⑪ Sebzeler için DailyFresh çekmecesini (nem ayarlı)
- ⑫ Çözülme suyu oluğu ve çözülme suyu çıkışı:
Oluşan yoğuşma suyu tahliye edilir ve kendiliğinden buharlaşır.
- ⑬ Meyveler için DailyFresh çekmecesini

Cihaz tanıtımı

Ekranlı kumanda paneli



- ① Soğutucu bölme sıcaklık göstergesi
- ② Ayar seçimi için sensörlü tuşlar
- ③ Bir seçimi onaylamak
ve ayar moduna  girmek için *OK* sensörlü tuşu
- ④ Miele@home bağlantı durumu göstergesi
(sadece Miele@home fonksiyonu kurulduysa gösterilir)

Ayar modu

Aşağıdaki fonksiyonları ayar modunda seçebilir ve ayarlarını kısmen değiştirebilirsiniz:

Sembol	Fonksiyon	Fabrika ayarı
	Parti modu fonksiyonu açılır veya kapatılır (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü)	Kapalı
	Tatil modu fonksiyonu açılır veya kapatılır (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü)	Kapalı
	Kilitleme fonksiyonunu açma veya kapatma (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü)	 (Kapalı)
	Cihazın gücünün kapatılması	—
	Şabat modu fonksiyonu açılır veya kapatılır (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü)	Kapalı
	Şabat modu sürümünün görüntülenmesi	—

	Kapı alarmı verilmesi için geçmesi gereken sürenin değiştirilmesi (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü)	1:00
	Miele@home fonksiyonu 1. kez kurulur, Wi-Fi fonksiyonu etkinleştirilir ve devre dışı bırakılır ağ yapılandırması sıfırlanır (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü)	APP
	Tuş sesi açılır veya kapatılır	Açık
	Uyarı ve sinyal seslerinin ses seviyesi değiştirilir veya uyarı ve sinyal sesleri tamamen kapatılır (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü)	Açık /Kademe 5
	Ekran parlaklığı değiştirilir (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü)	Kademe 4
	Sıcaklık ölçü birimi değiştirilir (°Santigrad veya °Fahrenheit)	°C
	Fuar modu fonksiyonu kapatılır (sadece açık olduğunda gösterilir) (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü)	Kapalı
	Mevcut ayarlar varsayılan fabrika ayarlarına getirilir (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü)	—
	Soğutma cihazınıza ilişkin bilgiler (model tanımı ve seri numarası) görüntülenir (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü)	—
	Koku filtresini değiştirme hatırlatma fonksiyonu açılır (bkz. “Sonradan satın alınabilen aksesuarlar” bölümü) (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü)	Kapalı
	Temizlik modu açılır veya kapatılır (bkz. “Temizlik ve bakım” bölümü)	Kapalı

Cihaz tanıtımı

Dolap içinin düzenlenmesi

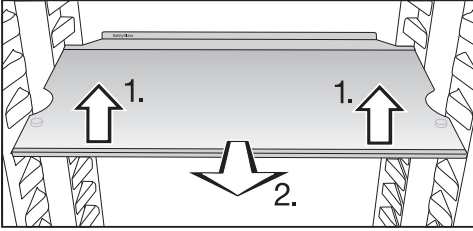
Rafların/şişe raflarının yerinin değiştirilmesi

Cihaz kapısındaki rafların/şişe raflarının yerini sadece içlerini boşaltarak değiştiriniz.

- Rafi/şişe rafını yukarı doğru kaydırınız ve öne doğru çekerek çıkarınız.
- Rafi/şişe rafını istediğiniz yere tekrar yerleştiriniz.

Rafların yerinin değiştirilmesi

Rafların yerini soğutucudaki malzemenin yüksekliğine göre değiştirebilirsiniz.



- Rafi önden hafifçe yukarıya doğru kaldırınız ve biraz öne çekiniz.
- Girintiler raf destekleri aynı hizaya geldiğinde rafı yukarı veya aşağıya kaydırınız.
- Rafi içeri doğru itiniz.

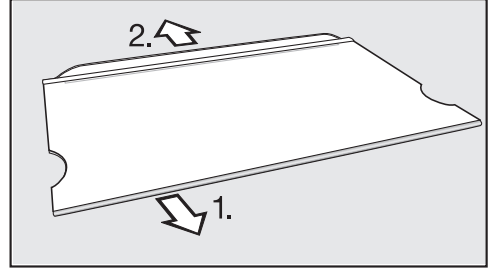
Raflar yanlışlıkla dışarı çekilmeye karşı durdurucular ile emniyet altına alınmıştır.

Rafın arka kenarı yukarı doğru durmalıdır, böylece yiyecekler arka panele temas etmez ve donmazlar.

Rafın parçalarına ayrılması

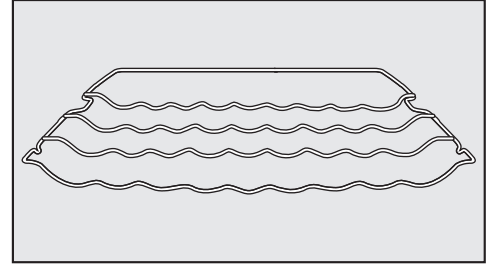
Rafın temizliğinden önce dekor çitayı ve arka koruyucu çitayı çıkarınız. Aşağıda belirtilen işlem adımlarını uygulayınız:

- Rafi, yumuşak bir altlığın (ör. bulaşık bezinin) üstüne koyunuz.



- Dekor çitayı bir ucundan başlayarak çekip çıkarınız.
- Koruyucu çitayı çekerek çıkarınız.
- Temizledikten sonra çitayı ve koruyucu çitayı tekrar rafa takınız.

Şişe rafının yerinin değiştirilmesi



Şişe rafını cihazın içinde istediğiniz yere takabilirsiniz.

- Rafi önden hafifçe kaldırınız, yanlardaki yarıklar raf destekleri ile aynı hizaya gelinceye kadar öne doğru bir miktar çekiniz ve ardından yukarıya veya aşağıya kaydırınız.

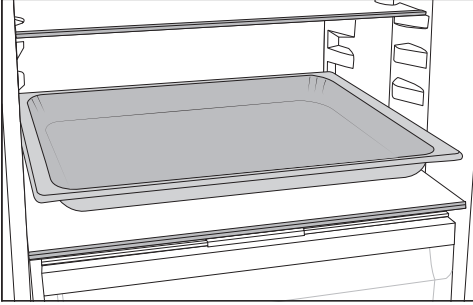
Rafın arka kenarı yukarıya doğru durmalıdır, böylece şişeler arka duvara temas etmezler.

Şişe rafı durdurucular vasıtasıyla yanlışlıkla dışarı çekilmeye karşı emniyet altına alınmıştır.

Fırın tepsisi için yer

Çekmecelerin üstüne bir fırın tepsisi yerleştirilebilir. Fırın tepsisinin maksimum ölçüsü: Genişlik 466 mm/Derinlik 386 mm/Yükseklik 50 mm.

- Cihaz kapısını sonuna kadar açınız.



- Tepsiyi ayırıcı panelin üzerine yerleştiriniz.

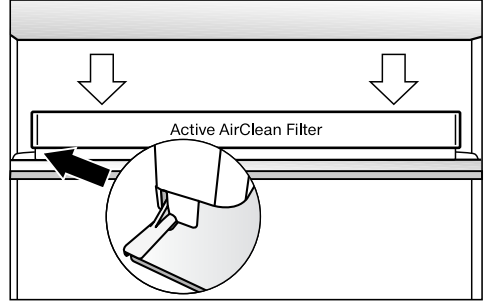
Faydalı bilgi: Tepsiyi soğutucu bölmeye koymadan önce, soğuyarak oda sıcaklığına gelmesini bekleyiniz.

Active AirClean filtrenin yerinin değiştirilmesi

KKF-FF kasetli koku filtresi (Active AirClean) sonradan satın alınabilir aksesuar olarak mevcuttur.

Active AirClean filtrenin kaseti rafın arkı koruyucu çitasına takılıdır.

- Active AirClean filtrenin yerini değiştirmek için filtreyi koruyucu çitadan yukarı doğru çekerek çıkarınız.



- Active AirClean filtreyi istediğiniz rafın koruma çitasına yerleştiriniz.

Cihazla birlikte verilen aksesuarlar

Yumurtalık

Buz kalıbı

Sonradan satın alınabilen aksesuarlar

Miele ürün yelpazesinde cihaza uygun yardımcı aksesuarlar ve temizlik ve bakım ürünleri bulunur.

Miele Webshop'tan, Miele Müşteri Hizmetlerinden veya Miele bayinizden, cihaz bakım ürünleri ve aksesuarlar gibi cihaz için özel olarak tasarlanmış ürünler satın alabilirsiniz.

Miele Webshop'a aşağıdaki karekod aracılığıyla erişebilirsiniz:



Cihazın gücünü açma ve kapama

İlk kullanımdan önce

- Tüm ambalaj malzemelerini ve koruyucu folyoları çıkarınız.
- Şarap dolabının içini ve aksesuarlarını temizleyiniz.

Cihazın elektrik bağlantısı

- Cihazı, “Elektrik bağlantısı” bölümünde belirtilen şekilde elektrik şebekesine bağlayınız.

Ekranda önce Miele, ardından  gösterilir.

Cihazın gücünün açılması

- Cihazın kapısını açınız.
- Kumanda panelinde OK sensörlü tuşuna dokununuz.

Cihaz soğutmaya başlar ve cihaz kapısı açıldığında iç aydınlatma lambası yanar.

Cihazın sıcaklığı önceden ayarlanmış değere getirilir.

Sıcaklığın yeterince düşük olması için cihazın birkaç saat soğumasını bekleyiniz. Cihaza ancak önceden ayarlanmış sıcaklığa ulaşıldıktan sonra gıda koyunuz.

Dondurucu bölmeye, ancak dondurucu bölmedeki sıcaklık yeterince düşüğünde (en az -18 °C) yiyecek koyunuz.

Cihazın gücünün kapatılması

- Kumanda panelinde sensörlü OK tuşuna dokununuz.

Ekranda  gösterilir.

- OK tuşuna dokununuz.

- Sensörlü < tuşu ile  sembolüne geliniz.

- OK tuşuna dokununuz.

Ekranda  gösterilir.

İç aydınlatma ve soğutma kapanır.

Lütfen dikkat: Cihazın gücünün kapalı olması, aynı zamanda elektrik şebekesinden ayrılmış olduğu anlamına gelmez.

Cihazın uzun süre kullanılmaması durumunda

Eğer cihazın gücü uzun bir süre kullanılmayacağı için kapatılır ancak cihaz temizlenmezse, kapıların kapalı bırakılması durumunda küf oluşması mümkündür.

Soğutma cihazını uzun süre kullanmayacaksanız mutlaka temizleyiniz.

Cihazı uzun bir süre kullanmayacaksanız, şunlara dikkat ediniz:

- Cihazın gücünü kapatınız.
- Dondurucu bölmenin buzunu çözünüz.
- Elektrik fişini çekiniz veya elektrik sigortasını kapatınız.
- Cihazı yeterince havalandırmak ve koku oluşmasını önlemek için cihazı temizleyiniz ve cihazın kapısını açık bırakınız.

Gıdaların muhafazası için doğru sıcaklık ayarı çok önemlidir. Sıcaklığın düşmesiyle mikroorganizmaların üreme süreci yavaşlar. Gıda maddeleri çok hızlı bozulmaz.

Cihazın içindeki sıcaklık şu durumlarda yükselir:

- Cihaz kapısının çok sık açılması ve uzun süre açık kalması
- Cihazda muhafaza edilen gıdaların çok fazla olması
- Yeni konulan gıdaların sıcak olması
- Cihazın bulunduğu ortamın sıcaklığının yüksek olması Bu cihaz belirli bir iklim sınıfına (ortam sıcaklığı aralığı) yönelik olarak üretilmiştir ve bu iklim sınıfının sınırlarına uyulmalıdır.

... soğutucu bölmede

Soğutucu bölme için tavsiye edilen sıcaklık **4 °C**'dir.

... dondurucu bölmede

Taze gıdaları dondurmak için **-18 °C**'lik bir sıcaklık gereklidir. Bu şekilde gıdaların saklanma ömrü uzar ve kaliteleri korunur. Sıcaklık -10 °C'nin üzerine çıktığında, mikroorganizmalar sonucu bozunma başlar, gıdalar daha kısa bir süre muhafaza edilebilir. Bu sebeple çözülmeye başlayan veya çözülmüş gıdalar ancak bir işlemden geçirildikten sonra (pişirme veya kızartma) tekrar dondurulabilirler. Yüksek sıcaklıklar sonucu mikroorganizmaların çoğu ölür.

Sabit -18 °C dondurucu bölmesi sıcaklığında ve uygun hijyen önlemleriyle gıdaların saklanma süresi olabildiğince artırılabilir ve gıda atıkları önlenir.

Sıcaklık göstergesi

Normal çalışma şeklinde ekranda, cihazda o anda hakim olan **ortalama, gerçek soğutucu bölme sıcaklığı** gösterilir.

Ortam sıcaklığına ve yapılan ayara bağlı olarak istenilen sıcaklıklara ulaşılması ve bu sıcaklığın göstergede sürekli olarak gösterilmesi birkaç saat sürebilir.

Sıcaklık ayarı

- Kumanda panelinde sensörlü **OK** tuşuna dokununuz.

Ekranda  gösterilir.

- **OK** tuşuna dokununuz.
- Sıcaklığı **<** ve **>** sensörlü tuşları yardımıyla değiştiriniz.
- **OK** tuşuna dokununuz.

Sıcaklık göstergesi, tekrar o anda cihazda hakim olan gerçek sıcaklığa geçer.

Mümkün olan ayar değerleri

- Soğutucu bölme: 2 ila 9 °C

Soğutucu bölmedeki sıcaklık ne kadar yüksek veya düşük olursa, dondurucu bölmedeki sıcaklık da aynı şekilde yüksek veya düşük olur.

Dondurucu bölmedeki sıcaklıkların, bölmede az miktarda gıda varken dalgalanabileceğini dikkate alınız. Bazı durumlarda -18 °C'den yüksek sıcaklıklara ulaşılabilir.

Süper Soğutma ve DynaCool kullanımı

Süper Soğutma ❄️

Süper Soğutma fonksiyonu ❄️ açık olduğunda, **soğutucu bölme** çok hızlı bir şekilde en düşük sıcaklık değerine soğutulur (ortam sıcaklığına bağlı olarak). Cihaz mümkün olan en yüksek soğutma gücünde çalışır ve sıcaklık düşer. Bu fonksiyonu, özellikle cihaza yeni koyulan çok miktarda yiyeceği ve içeceği hızlı bir şekilde soğutmak istediğinizde seçiniz.

Süper Soğutma fonksiyonu ❄️ açırken, cihazdan gelen sesler artabilir.

Süper Soğutma fonksiyonu ❄️, yiyecekler veya içecekler buzdolabına **koyulmadan 4 saat önce** etkinleştirilmelidir.

Süper Soğutma fonksiyonu ❄️ yaklaşık 12 saat sonra otomatik olarak kapanır. Cihaz tekrar normal soğutma gücünde çalışır.

Faydalı bilgi: Yiyecekler ve içecekler yeterli derecede soğuduktan sonra, enerjiden tasarruf etmek için Süper Soğutma fonksiyonunu ❄️ kendiniz de kapatabilirsiniz.

Süper Soğutma ❄️ fonksiyonunun açılması ve kapatılması

■ Kumanda panelinde sensörlü OK tuşuna dokununuz.

Ekranda 🌡️ gösterilir.

■ OK tuşuna dokununuz.

■ Sensörlü < tuşu ile ❄️ sembolüne geliniz.

■ OK tuşuna dokununuz.

Süper Soğutma ❄️ fonksiyonu **açık** olduğunda ekranın üst köşesinde bir nokta • gösterilir.

■ Sensörlü > tuşu ile istenen sıcaklık değerine geliniz ve OK üzerine dokununuz.

DynaCool

DynaCool  fonksiyonu olmadan doğal hava sirkülasyonu dolayısıyla soğutucu bölmede farklı soğutma bölgeleri oluşur (soğuk, ağır hava alt bölgelere iner). Bu soğutma bölgeleri yiyecekler yerleştirilirken uygun bir şekilde kullanılmalıdır (bkz. “Gıdaların soğutucu bölmeye yerleştirilmesi”). Bununla birlikte büyük miktarda benzer gıdayı koymak istediğinizde (ör. haftalık alışveriş sonrasında) dinamik soğutma ile tüm raflarda nispeten eşit bir sıcaklık dağılımı elde edebilirsiniz. Bu durumda soğutucu bölmedeki tüm gıdalar yaklaşık olarak aynı derecede soğutulur. Sıcaklığı ayarlamak da mümkündür.

DynaCool  fonksiyonunu ayrıca şu durumlarda da açınız:

- Ortam sıcaklığı yüksek olduğunda (yakl. 35 °C ve üzeri)
- Yüksek nem oranında (ör. yaz günlerinde)

Kompresör açıldığında fan her zaman otomatik olarak çalışır.

Faydalı bilgi: DynaCool  fonksiyonu açıkken enerji tüketimi biraz yükseldiği için, DynaCool  fonksiyonunu koşullar normale döndüğünde tekrar kapatmanız gerekir.

Enerjiden tasarruf etmek için cihaz kapağı açıkken fan otomatik olarak geçici bir süre kapanır!

DynaCool fonksiyonunun açılması ve kapatılması

- Kumanda panelinde sensörlü OK tuşuna dokununuz.

Ekranda  gösterilir.

- OK tuşuna dokununuz.
 - Sensörlü < tuşu ile  sembolüne geliniz.
 - OK tuşuna dokununuz.
- DynaCool  fonksiyonu **açık** olduğunda ekranın üst köşesinde bir nokta • gösterilir.
- Sensörlü > tuşu ile istenen sıcaklık değerine geliniz ve OK üzerine dokununuz.

Başka ayarlar gerçekleştirilmesi

İlgili ayarlara ilişkin açıklamalar

Aşağıda ek açıklama gerektiren ayarlar açıklanmıştır.

Ayar modunda  bulunurken, kapı alarmı ve diğer uyarı bildirimleri otomatik olarak bastırılır.

Party modu

Çok miktarda yiyecek ve içeceği henüz dolaba yerleştiriyor ve bunları hızla soğutmak istiyorsanız Party modunu  etkinleştirmeniz tavsiye edilir.

Faydalı bilgi: Party modu  fonksiyonunu, yiyecek ve içecekleri yerleştirmeden yaklaşık 4 saat önce etkinleştiriniz.

Party modu  açık olduğunda DynaCool  ve Süper Soğutma  fonksiyonları otomatik olarak açılır.

Party modu , Tatil Modu  açıkken etkinleştirilemez.

Party modu  fonksiyonu yaklaşık 24 saat sonra otomatik olarak kapanır. Ancak Party modu  fonksiyonunu istediğiniz anda kapatabilirsiniz.

Tatil modu

Tatil modu fonksiyonu , örneğin tatile çıkarken, cihazın gücünü kapatmak istemediğinizde veya yüksek bir soğutma gücü gerektiğinde tavsiye edilir.

Tatil modunun  açık olduğu başlangıç ekranında gösterilir.

Soğutucu bölme 9 °C sıcaklığa ayarlanır.

Bu soğutucu bölme sıcaklığında kolay bozulmayan gıdalar bir süre daha cihazda kalabilir. Enerji tüketimi normal işletimdeki enerji tüketiminden daha düşüktür.

Aynı şekilde, kapısı kapalı ve gücü kapatılmış soğutucu bölmede olduğu gibi koku ve küf oluşmaz.

 Bozulmuş yiyeceklerin tüketilmesi sonucu sağlık riski.

Soğutucu bölmedeki sıcaklığın uzun süre 4 °C üzerinde kalması durumunda, gıdaların muhafaza süresi ve kalitesi bundan olumsuz etkilenebilir.

Tatil modu fonksiyonunu  daima sadece sınırlı bir süre için etkinleştiriniz.

Bu süre içinde hassas ve çabuk bozulabilen meyve, sebze, balık, et ve süt ürünleri gibi gıdaları dolaba koymayınız.

 Bozulmuş yiyeceklerin tüketilmesi sonucu sağlık riski.

Tatil modu  etkinleştirildiğinde, yüksek sıcaklıklar nedeniyle dondurucu bölme artık kullanılamaz.

Dondurucu bölmedeki gıdaları çıkarınız.

Kilitleme fonksiyonunun / açılması

Kilitleme fonksiyonu  açık olduğunda, cihazın istenmeyen şekilde kapanması ve çocuklar vs. gibi yetkisiz kişiler tarafından ayarların değiştirilmesi önlenir.

Başka ayarlar gerçekleştirilmesi

■ Ayar modunda  sensörlü < veya > tuşu ile  sembolüne geliniz.

■ OK tuşuna dokununuz.

Kilitleme fonksiyonu  açık olduğunda ekranın üst köşesinde bir nokta • gösterilir.

■ Cihazın kapısını kapatınız. Kilitleme fonksiyonu ancak bu şekilde etkin olur .

Kilitleme fonksiyonunun / kısa süreli devre dışı bırakılması

Sıcaklık ayarını değiştirmek istediğinizde kilitleme fonksiyonu kısa süreli devre dışı bırakılabilir:

■ OK tuşuna dokununuz.

Ekranda  görüntülenir.

■ Sensörlü OK tuşuna yaklaşık 6 saniye boyunca dokununuz.

Ekranda  görüntülenir.

■ OK tuşuna dokununuz.

■ Şimdi istediğiniz ayarları gerçekleştiriniz.

■ OK tuşuna dokununuz.

Cihazın kapısı kapatıldığında kilitleme fonksiyonu tekrar etkinleştirilir .

Kilitleme fonksiyonunun / tamamen kapatılması

■ OK tuşuna dokununuz.

Ekranda  görüntülenir.

■ Sensörlü OK tuşuna yaklaşık 6 saniye boyunca dokununuz.

Ekranda  görüntülenir.

■ Sensörlü < veya > tuşu ile  sembolüne geliniz.

■ OK tuşuna dokununuz.

■ Sensörlü < veya > tuşu ile  sembolüne geliniz.

■ OK tuşuna dokununuz.

Kilitleme fonksiyonu kapalı olduğunda ekranda  görüntülenir.

Şabat modu

Dini gerekliliklerin yerine getirilebilmesi için cihaz bir şabat moduna sahiptir.

Şabat modunun  etkin olduğu, önce başlangıç ekranında gösterilir.

3 saniye sonra ekran kapanır.

Şabat modu  etkin olduğu sürece, cihazda hiçbir ayar gerçekleştiremezsiniz.

Sesli ve görsel sinyaller devre dışı bırakıldığından, cihaz kapısının sıkı bir şekilde kapalı olmasına dikkat ediniz.

Şabat modu fonksiyonu  yaklaşık 80 saat sonra otomatik olarak devre dışı bırakılır.

Şabat modu  etkinleştirildiğinde, aşağıda belirtilenler devre dışı bırakılır:

- Cihaz kapısı açıkken iç aydınlatmanın yanması
- Tüm sesli ve görsel sinyaller
- Sıcaklık göstergesi
- Etkin bir Wi-Fi bağlantısı

Daha önce etkinleştirilmiş olan tüm diğer fonksiyonlar etkin durumda kalır.

Başka ayarlar gerçekleştirilmesi

 Bozulmuş yiyeceklerin tüketilmesi sonucu sağlık riski.

Şabat modu  sırasında olası bir elektrik kesintisi görüntülenmeyeceğinden, bazı durumlarda gıdalar uzun süre yüksek sıcaklıklara maruz kalabilir. Bunun sonucunda gıdaların saklanma süresi kısalmır.

Şabat modu  sırasında elektrik kesintisi olması halinde, gıdaların kalitesini kontrol ediniz.

Şabat modunun açılması

■ Ayar modunda  < veya > sensörlü tuşu ile  sembolüne geliniz.

■ OK tuşuna dokununuz.

Şabat modu  etkinleştirildiğinde ekranın üst köşesinde bir nokta gösterilir •.

3 saniye sonra ekran kapanır.

■ Cihazın kapısını kapatınız.

Şabat modunun devre dışı bırakılması

■ OK sensörlü tuşuna kısaca dokununuz.

Ekran  görüntülenir.

■ OK tuşuna dokununuz.

Şabat modu  etkinleştirildiğinde ekranın üst köşesinde bir nokta gösterilir •.

■ OK tuşuna dokununuz.

Şabat modu  devre dışı bırakıldığında ekranın üst köşesindeki nokta söner.

Kapı alarminin verilme süresinin değiştirilmesi

Kapı alarminin cihazın kapısı açıldıktan ne kadar süre sonra verileceğini ayarlayabilirsiniz.

■ Ayar modunda  sensörlü < veya > tuşu ile  sembolüne geliniz.

■ OK tuşuna dokununuz.

■ Sensörlü < ve > tuşlarını kullanarak istenen zaman aralığını 30 saniye ile 3 dakika 30 saniye arasında seçiniz.

■ OK tuşuna dokununuz.

Ağ bağlantısı

Soğutma cihazınız entegre bir Wi-Fi modülü ile donatılmıştır. Wi-Fi modülü, ev ağınıza bağlanmanızı ve Miele uygulamasını bir mobil cihazda kullanmanızı sağlar.

Cihazınız Wi-Fi üzerinden bir kez bağlandıktan sonra, cihazın gücü her açıldığında bağlantı otomatik olarak yeniden kurulur.

Soğutma cihazınızın kurulum yerinde, Wi-Fi ağına sinyalinin yeterince güçlü olduğundan emin olunuz.

Soğutma cihazının Wi-Fi ağına bağlanması sonucunda, soğutma cihazının gücü kapalı olsa bile enerji tüketimi artar.

Miele Uygulaması* aracılığıyla Smart Extra fonksiyonları

Miele Uygulaması aracılığıyla ağa bağlanmak, aşağıdakiler de dahil olmak üzere çok sayıda Smart Extra fonksiyonuna erişim sunar:

- Durum bilgilerini görüntüleme
- Ek yardımcı fonksiyonları kullanma
- Yazılım güncellemeleri aracılığıyla soğutma cihazını en son Miele gelişmeleriyle güncelleme

Smart Extras hakkında daha fazla bilgiyi Miele web sitesinde, Apple App Store® veya Google Play Store™ mağazalarında bulabilirsiniz.

*Miele & Cie. KG'nin sunduğu ek dijital hizmet. Modele ve ülkeye bağlı olarak fonksiyon kapsamı farklılık gösterebilir. Miele uygulamasında Miele dijital ürünleri ve hizmetlerine yönelik Genel Şartlar ve Koşullar ile Gizlilik Politikasını onaylamanız gerekir. Miele, dijital teklifleri istediği zaman değiştirme veya durdurma hakkını saklı tutar.

Ağ bağlantısı için ön koşullar

Ağ bağlantısı için aşağıdaki ön koşulları dikkate alın:

1. Kurulum yerinde bir ev ağı mevcut olmalıdır.
Wi-Fi parolasını hazır bulundurunuz.
2. Miele uygulaması bir mobil cihazda mevcut olmalıdır.
3. Miele uygulamasında bir kullanıcı hesabınız mevcut olmalıdır.

Miele Uygulaması

Miele uygulamasını Apple App Store® veya Google Play Store™ mağazalarından indirebilirsiniz.



Miele@home özelliğinin 1. kurulumu

- Ayar modunda sensörlü < veya > tuşu ile @ sembolüne geliniz.
- OK tuşuna dokununuz.
- Sensörlü < ve > tuşları ile istediğiniz bağlantı yöntemini seçiniz (APP veya WPS).
- OK tuşuna dokununuz.

Giriş yaptıktan sonra başlangıç ekranında gösterilir.

Bağlantı kurulamadığında görüntülenir. İşlemi tekrar başlatınız.

Wi-Fi bağlantısının devre dışı bırakılması veya etkinleştirilmesi

- Ayar modunda sensörlü < veya > tuşu ile @ sembolüne geliniz.

- OK tuşuna dokununuz.

Wi-Fi devre dışı bırakıldığında ekranda sembolü gösterilir.

- Wi-Fi bağlantısını tekrar etkinleştirmek için OK üzerine dokununuz.

Wi-Fi etkin olduğunda sembolü ve ekranın üst köşesinde bir nokta • gösterilir.

Wi-Fi bağlantısı etkin olduğunda başlangıç ekranında sembolü gösterilir.

Ağ yapılandırmasının sıfırlanması

- Ayar modunda sensörlü < veya > tuşu ile @ sembolüne geliniz.

- OK tuşuna dokununuz.

- Sensörlü > tuşu ile sembolüne geliniz.

- OK tuşuna dokununuz.

- Sensörlü > tuşu ile X sembolüne geliniz.

- OK tuşuna dokununuz.

Miele@home için yapılmış olan tüm ayarlar ve girilmiş olan tüm değerler sıfırlanır.

Wi-Fi bağlantısı devre dışı bırakılır, başlangıç ekranındaki söner.

Cihazınızı bertaraf edeceğiniz, satacağınız veya ikinci el bir cihazı işletime alacağınız zaman ağ yapılandırmasını varsayılan fabrika ayarına geri getiriniz. Cihazda kayıtlı tüm kişisel bilgiler silinir. Ayrıca cihazın daha önceki sahibi bundan böyle cihaza erişemez.

Başka ayarlar gerçekleştirilmesi

Uyarı ve sinyal sesi seviyesinin / değiştirilmesi

Uyarı ve sinyal seslerinin seviyelerini (örn. kapı alarmı veya hata bildirimi durumunda) değiştirebilirsiniz. Veya rahatsız olduğunuzda uyarı ve sinyal seslerini kapatabilirsiniz.

- Ayar modunda  sensörlü < veya > tuşu ile  sembolüne geliniz.
- OK tuşuna dokununuz.
- < ve > sensörlü tuşlarıyla uyarı ve sinyal sesleri için istediğiniz seviyeyi seçiniz.
- OK tuşuna dokununuz.

Uyarı ve sinyal sesleri kapalı olduğunda  gösterilir.

Ekran parlaklığının değiştirilmesi

Ekran parlaklığını ortamdaki ışık durumu-na göre ayarlayabilirsiniz.

- Ayar modunda  sensörlü < veya > tuşu ile  sembolüne geliniz.
- OK tuşuna dokununuz.
- < ve > sensörlü tuşlarıyla ekranda istediğiniz parlaklığı seçiniz.
- OK tuşuna dokununuz.

Fuar modunun kapatılması

Fuar modu  bayiye, soğutmayı çalıştırmadan cihazı tanıtmaya imkanını verir. Özel kullanımda bu ayara gerek yoktur.

Fuar modu fabrikada etkinleştirilmişse, cihaz çalıştırıldıktan sonra ekranda  görüntülenir.

- Kumanda panelinde sensörlü OK tuşuna dokununuz.

Ekranda önce Miele, ardından ana ekran görüntülenir.

- OK tuşuna dokununuz.

- Ayar modunda  sensörlü < veya > tuşu ile  sembolüne geliniz.

- OK tuşuna dokununuz.

Fuar modu  kapatıldıktan sonra cihazın gücü kapanır ve tekrar açılması gerekir.

Ayarların fabrika çıkış ayarlarına sıfırlanması

Cihazın tüm ayarları fabrika çıkış ayarlarına sıfırlanır (ayarlar için bkz. “Cihaz tanıtımı” bölümü).

- Ayar modunda  sensörlü < veya > tuşu ile  sembolüne geliniz.
- OK tuşuna dokununuz.
- Sensörlü > tuşu ile  sembolüne geliniz.
- OK tuşuna dokununuz.

Cihazın gücü kapanır ve tekrar açılması gerekir.

Bilgiler

Ekranda cihaz verileri (model tanımı ve seri numarası) gösterilir.

Cihaz bilgilerini şu durumlarda hazır bulundurunuz:

- Cihazın Wi-Fi ağına bağlanması için (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” – “Miele@home” bölümü) (modele bağlı).
- Miele yetkili servisine bir arıza bildirimi için (bkz. “Yetkili servis” bölümü).
- EPREL veritabanında bilgilerin sorgulanması için (bkz. “Yetkili servis” bölümü).

Koku filtresi değişim göstergesi

Koku filtresi (sonradan satın alınabilen aksesuar) takıldıktan sonra öncelikle ayar modunda  koku filtresi değişim göstergesi  etkinleştirilmelidir.

Başlangıç ekranındaki koku filtresi değişim göstergesi , yaklaşık her 6 ayda bir size koku filtresinin değiştirilmesi gerektiğini bildirir (bkz. “Temizlik ve bakım” – “Koku filtresinin değiştirilmesi” bölümü).

Temizlik modu

Temizlik modu , soğutucu bölmenin temizlenmesini kolaylaştırır (bkz. “Temizlik ve bakım” bölümü). Soğutucu bölmenin gücü kapalı olmasına rağmen iç aydınlatma açık kalır. Sesli ve görsel sinyaller de kapatılır.

Temizlik modunun  etkinleştirildiği başlangıç ekranında gösterilir.

Temizlik tamamlandıktan sonra temizlik modu  kapatılmalıdır. Cihaz kapısı 10 dakikadan daha uzun bir süre kapalı kaldığında, temizlik modu  otomatik olarak kapanır.

Kapı alarmı

⚠ Bozulmuş yiyeceklerin tüketilmesi sonucu sağlık riski.

Sıcaklık uzun bir süre -18 °C'nin üzerinde kaldıysa, dondurulmuş gıdalar çözülebilir veya çözülmeye başlayabilir. Bunun sonucunda gıdaların saklanma süresi kısılır.

Dondurulmuş gıdaların çözülmüş veya çözülmeye başlamış olup olmadığını kontrol ediniz. Bu durumda, çözülen veya çözülmeye başlayan gıdaları hemen tüketiniz ya da bunları tekrar dondurmadan önce işlemiden (kızartma veya pişirme gibi) geçirin.

Cihaz kapısının açık kalarak enerji kaybına sebep olmaması ve cihazın içindeki gıdaların sıcaktan zarar görmemesi için soğutma cihazı bir kapı alarmı ile donatılmıştır.

Cihaz kapısı uzun bir süre açık kaldığında sıcaklık göstergesinde  gösterilir. Buna ek olarak, bir uyarı sinyali duyulur ve iç aydınlatma yanıp söner.

Kapı alarmı verilmesi için geçmesi gereken süre değiştirilebilir (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü).

Kapı alarmının sesi kapatılabilir (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü).

Cihaz kapısı kapatıldığında uyarı sinyali kapatılır ve ekranda  sembolü söner.

Kapı alarmının kendiliğinden sonlanmadan önce kapatılması

■ OK tuşuna dokununuz.

 söner ve uyarı sinyali kesilir. İç aydınlatma sürekli yanar.

Cihaz kapısı kapatılmazsa, kapı alarmı yaklaşık 1 dakika sonra tekrar verilir.

Cihaz kapısının açık kalarak enerji kaybına sebep olmaması ve cihazın içindeki gıdaların sıcaktan zarar görmemesi için soğutma cihazı bir kapı alarmı ile donatılmıştır.

Cihaz kapısı uzun bir süre açık kaldığında sıcaklık göstergesinde  gösterilir. Ayrıca bir uyarı sinyali duyulur.

Kapı alarmının verilme süresi değiştirilebilir. Bununla birlikte kapı alarmını etkisiz kılmak da mümkündür (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” bölümü).

Cihaz kapısı kapatıldığında uyarı sinyali kesilir ve ekranda  sembolü söner.

Kapı alarmının, sonlanmadan önce kapatılması

Uyarı sinyalinin sizi rahatsız etmesi halinde, uyarı sinyalini zamanından önce kendiniz de kapatabilirsiniz.

■ OK tuşuna dokununuz.

Uyarı sinyali kesilir ve  sembolü söner.

Cihazın kapısı kapatılmadığında uyarı sinyali 3 dakika sonra tekrar verilir.

Gıdaların soğutucu bölmede saklanması

⚠ Yanıcı gaz karışımları sonucu patlama tehlikesi.

Yanıcı gaz karışımları elektrikli bileşenler tarafından tutuşturulabilir. Patlayıcı ve yanıcı gazlar içeren ürünleri (sprey gibi) cihazın içinde muhafaza etmeyiniz. Bu türden sprey kutuları, üstünde belirtilen, içerdiği maddelerden veya bir alev sembolünden anlaşılır. Çıkması muhtemel gazlar elektrikli bileşenler tarafından tutuşturulabilir.

⚠ Katı veya sıvı yağ içeren yiyecekler sonucu hasar tehlikesi.

Cihaz içinde veya cihaz kapısında katı veya sıvı yağ içeren gıdalar muhafaza ettiğinizde, plastikte gerilme çatlakları oluşabilir, bunun sonucunda da plastik kırılabilir veya kopabilir. Dışarı akan katı ve sıvı yağların cihazın plastik parçalarıyla temas etmemesine dikkat ediniz.

Hava sirkülasyonu yeterli olmadığında, soğutma gücü azalır ve enerji tüketimi artar.

İyi bir hava sirkülasyonu için gıdaları birbirlerine çok yakın yerleştirmeyiniz. Arka paneldeki fanın önünü kapatmayınız.

Bu cihaz, dinamik soğutma fonksiyonuna sahip bir cihazdır. Çalışan fan, soğutucu bölmedeki soğuğu her yere eşit bir şekilde dağıtır. Çeşitli soğutucu bölmeler arasındaki fark daha az olur.

En sıcak bölge

Soğutucu bölmenin en sıcak bölgesi, bölmenin en üstünün ön tarafı ve cihaz kapısıdır. Bu bölgeyi, ör. sürülebilir kıvamda kalması için tereyağı ve aromasını koruması için peynir muhafaza etmek için kullanınız.

En soğuk bölge

Soğutucu bölme içinde en soğuk bölge, DailyFresh çekmecesinin hemen üstü ve arka panelin önüdür.

4 °C'lik sıcaklık ayarında ve uygun hijyen koşullarında, örneğin salmonella ve listeriya gibi ciddi gıda zehirlenmelerine sebep olması mümkün bakterilerin üremesi gecikir.

Bu nedenle bu bölgeleri tüm hassas ve çabuk bozulan gıdalar için kullanınız, örneğin:

- Balık, et, kümes hayvanları
- Salam, sosis, hazır yemekler
- Yumurtalı veya kremalı yiyecekler/pastalar
- Taze hamur, kek, pizza, kiş hamuru
- Pastörize edilmemiş süttten yapılan peynir ve diğer pastörize edilmemiş süt ürünleri
- Humus, sebze ezemeleri, krem peynire alternatif bitkisel ürünler
- Folyoya sarılı hazır sebze
- Genel olarak tüm taze gıdalar (muhafaza süreleri asgari 4 °C'lik bir saklama sıcaklığı gerektiren tüm taze gıdalar)

Farklı soğutma bölgeleri

Doğal hava sirkülasyonu nedeniyle soğutucu bölme içinde farklı sıcaklık bölgeleri oluşur.

Soğuk ve ağır hava soğutucu bölmenin alt bölgelerine çöker. Yiyeceklerin yerleştirilmesi sırasında farklı soğutma bölgelerinden yararlanınız.

Gıdaların soğutucu bölmede saklanması

Faydalı bilgi: Gıdaları soğutucu bölmenin arka paneline temas etmeyecek şekilde yerleştiriniz. Aksi takdirde gıdalar donarak arka panele yapışabilir.

Gıdalar ambalajlı mı ambalajsız mı saklanmalıdır?

Gıdaları soğutucu bölme içinde paketlenmiş veya üstü iyice örtülü bir şekilde muhafaza ediniz (DailyFresh çekmecesinde istisnalar mevcuttur).

Bu şekilde yiyeceklerin kokularının birbirine geçmesi, yiyeceklerin kuruması ve mevcut olması muhtemel bakterilerin aktarılması önlenmiş olur. Bunu, hayvansal gıdaların muhafazasında özellikle dikkate alınız. Özellikle çiğ et ve balık gibi gıdaların diğer gıdalara temas etmemesine dikkat ediniz.

Sıcaklığın doğru ayarı ve uygun hijyen şartlarıyla gıdaların saklanma ömrü belirgin bir şekilde uzar. Gıda atıkları önlenir.

Protein zengini gıdalar

Protein zengini gıdaların daha çabuk bozulduğunu dikkate alınız. Yani, kabuklu deniz ürünleri balıklara ve balıklar da etlere göre daha çabuk bozulur.

Gıdaların DailyFresh çekmecesinde saklanması

DailyFresh çekmecelerinde sebze ve meyveler için ideal saklama koşulları hakimdir.

Üst DailyFresh çekmecesindeki nem, içinde saklanan gıdalar için uygun olacak şekilde ayarlanabilir. Yüksek nem oranı gıdaların kendi nemlerini korumalarını ve böylece çok hızlı bir şekilde su kaybetmemelerini sağlar. Sıcaklık yaklaşık olarak geleneksel soğutucu bölme sıcaklığına karşı gelir.

Gıdaların başlangıçtaki durumunun iyi bir saklama sonucu için belirleyici olduğunu unutmayınız.

Sebzeler için DailyFresh çekmecesindeki nem ayarının değiştirilmesi

Nem oranı esas olarak, paketlenmeden saklanan gıdaların türüne ve miktarına bağlıdır.

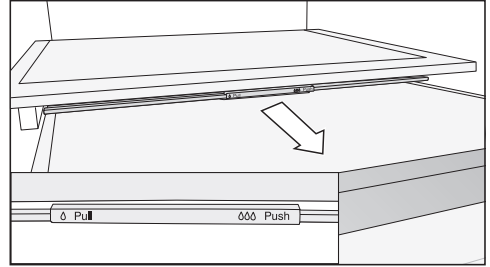
Az miktarda gıda saklanıyorsa, nem çok düşük olabilir.

Faydalı bilgi: Az miktarda gıda durumunda, gıdaları hava geçirmez paketlere koyunuz.

Düşük nem oranının Δ seçilmesi

Cihaz, nem yükseğe ayarlanmış ve bölme kapağı arkaya kaydırılmış olarak teslim edilir $\Delta\Delta\Delta$.

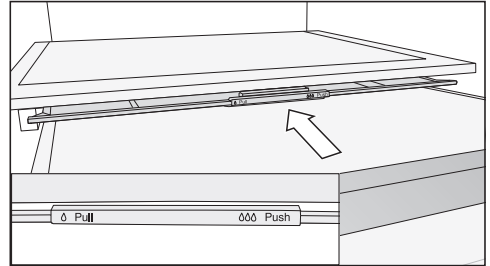
Fabrika ayarını, sadece üst DailyFresh çekmecesindeki nem oranı çok yüksekse değiştiriniz.



- Bölme kapağını çekebildiğiniz kadar öne çekiniz.

Bölme kapağı açılır ve nem azalır Δ .

Yüksek nem oranının $\Delta\Delta\Delta$ seçilmesi



- Bölme kapağını itebildiğiniz kadar arkaya itiniz.

Bölme kapağı kapatılır ve nem bölmede $\Delta\Delta\Delta$ kalır.

Gıdaların DailyFresh çekmecesinde saklanması

Saklanan gıdaların sonucundan memnun değilseniz (gıdalar örneğin kısa sürede pörsüyor veya kuruyorsa) aşağıdaki bilgileri tekrar dikkate alınız:

- Sadece taze gıdalar saklayınız. Gıdaların cihaza konulduğu andaki tazeliği saklama sonucu için belirleyicidir.
- Gıdaları DailyFresh çekmecesine koymadan önce yıkayınız.
- Çok nemli gıdaları çekmeceye koymadan önce kurulayınız.
- Soğuğa duyarlı gıdaları DailyFresh çekmecesinde saklamayınız (bkz. “Gıdaların soğutucu bölmede saklanması” – “Soğutucu bölmede saklanmaya uygun olmayan gıdalar” bölümü).
- Gıdaları saklamak için bölme kapağının konumunu doğru seçiniz (düşük 0 veya yüksek 000 nem).
- Yüksek bir nem oranı 000, sadece paketlenmeden saklanan gıdaların içerdiği nem ile elde edilir. Bölmede ne kadar fazla gıda saklanıyorsa nem de o kadar fazla olur.
- 000 ayarında bölmede çok fazla nem birikir ve gıdalar bundan olumsuz etkilenirse, öncelikle çekmece tabanında oluşan yoğuşma suyunu temizleyiniz ve aşırı nemin damlayabilmesi için tabana bir ızgara vb. koyunuz. Alternatif olarak bölme kapağını öne çekip düşük nem 0 ayarına geçiniz.
- 000 ayarına rağmen nem oranının çok düşük olması halinde, gıdaları hava geçirmez bir şekilde paketleyiniz.

Taze gıdalar dondurulurken ne olur?



Bozulmuş gıdaların tüketilmesi sonucu sağlık riski.

Sıcaklık uzun bir süre -18 °C'nin üzerinde kaldıysa, dondurulmuş gıdalar çözülebilir veya çözülmeye başlayabilir. Bunun sonucunda gıdaların saklanma süresi kısılır.

Dondurulmuş gıdaların çözölmüş veya çözülmeye başlamış olup olmadığını kontrol ediniz. Bu durumda, çözölen veya çözülmeye başlayan gıdaları hemen tüketiniz ya da gıdaları tekrar dondurmadan önce işlemiden (kızartma veya pişirme gibi) geçiriniz.

Besin değerleri, vitaminleri, görünüşleri ve tatlarının korunabilmesi için taze gıdaların mümkün olduğunca hızlı dondurulmaları gerekir.

Yiyecekler hızlı bir şekilde dondurulursa, hücre sıvısının hücrelerden çıkmak için daha az vakti olur. Hücreler dikkate değer derecede daha az büzölür. Çözme sırasında hücrelerden çıkmış olan az miktardaki sıvı hücrelere geri dönebilir, bu sayede sıvı kaybı az olur. Bundan dolayı sadece küçük bir su birikintisi oluşur.

Dondurucu bölmenin kullanılması

Dondurucu bölmeyi aşağıda belirtilen amaçlar için kullanınız:

- Derin dondurulmuş gıdaları saklama
- Buz küpü üretimi
- Az miktarlarda gıda dondurma

Maksimum dondurma kapasitesine ilişkin bilgiler tip etiketinde belirtilmiştir.

Dondurma kapasitesi, hangi miktarda gıdanın kaç saatte tamamen dondurulabileceğini belirtmektedir.

Taze gıdaların evde dondurulması

Gıdaları yerleştirmeden önce

- 2 kg'dan daha fazla taze gıda dolaba yerleştirilecekse, yerleştirmeden 4–6 saat önce SüperSoğutma ❄️ fonksiyonunu etkinleştiriniz.

Bu şekilde, daha önce yerleştirilmiş olan donmuş ürünler bir miktar soğuk depolamış olur.

- Sadece taze ve iyi durumda olan gıdaları dondurunuz.

Bazı gıdaların dondurulmaya uygun olmadıklarını dikkate alınız. Bunlardan bazıları, normalde çiğ tüketilen kıvrıcık salata veya fındık turbu gibi sebze türleridir.

Faydalı bilgi: Renk, tat, aroma ve C vitamini içeriklerinin korunması için sebzeleri dondurmadan önce hafif haşlayınız. Bu amaçla, sebzeleri porsiyonlar halinde 2–3 dakika kaynar suda pişiriniz. Ardından sebzeleri çıkarınız ve hızlı bir şekilde soğuk su içinde soğutunuz. Sebzeleri süzölmeye bırakınız.

Dondurulacak gıdaların paketlenmesi

- Gıdaları porsiyonlar halinde dondurunuz.

Faydalı bilgi: Don yanığı oluşmasını önlemek için uygun bir ambalaj (örneğin derin dondurucu saklama kapları) seçiniz.

Dondurma ve saklama

- Ambalajın havasını alınız ve ağzını hava geçirmez şekilde kapatınız.
- Paketin üzerine içindekileri ve dondurulma tarihini yazınız.

Dondurulacak gıdaların yerleştirilmesi

Dondurulacak gıdalar, çözülmeye başlamamaları için daha önce dondurulmuş gıdalara temas etmemelidir.

- Birbirlerine veya yüzeylere yapışmalarını için paketleri kuru bir şekilde koyunuz.
- Dondurulacak gıdayı dondurucu bölmenin tabanına yayarak veya yan panellere temas edecek şekilde yerleştiriniz, bu şekilde dondurulacak gıda mümkün olduğunca hızlı bir şekilde tamamen donar.

Yerleştirdikten yaklaşık 24 saat sonra dondurma işlemi tamamlanır.

- SuperSoğutma fonksiyonunu ❄️ tekrar devre dışı bırakınız.

İçeceklerin hızlı bir şekilde soğutulması

İçecek şişelerini hızlı bir şekilde soğutmaları için dondurucu bölmeye yerleştirdiğinizde, şişelerin patlamaması için şişeleri **en geç 1 saat sonra** tekrar dondurucu bölmeden çıkarınız.

Aksesuarların kullanımı

Buz küpü hazırlama

- Buz kalıbının 3/4'ünü su ile doldurup dondurucu bölmenin tabanına yerleştiriniz.
- Tabana yapışmış olan buz kalıbını sökmek için keskin olmayan bir nesne, örneğin bir kaşık sapı kullanınız.

Faydalı bilgi: Buz kalıbını kısa bir süre akan suyun altına tutarsanız, buz küpleri kolayca kalıptan çıkar.

Cihazın içindeki tip etiketi çıkarılmamalıdır. Tip etiketi bir arıza durumunda gerekli olacaktır.

Cihazın elektronik devrelerine veya aydınlatmanın içine su girmemesine dikkat ediniz.



Nüfuz eden nem sonucu hasar tehlikesi.

Buharlı temizlik makinesinin buharı plastiklere ve elektrikli bileşenlere zarar verebilir.

Cihazı temizlemek için buharlı temizlik makinesi kullanmayınız.

Çözülme suyu çıkışından temizlik suyu akmamalıdır.

Buz çözme

Soğutucu bölme ve DailyFresh çekmece

Soğutucu bölme ve DailyFresh çekmeceğinde oluşan karlanmalar otomatik olarak çözülür.

Kompresör çalışırken soğutucu bölmenin arka panelinde çiy ve su damlacıkları oluşabilir. Çiy ve su damlacıklarını temizlemenize gerek yoktur.

Çözülme suyu, bir çözülme suyu oluğu ve deliği üzerinden cihazın buharlaştırma sistemine akar. Çözülme suyu, kompresörün ısısıyla otomatik olarak buharlaşır.

Dondurucu bölmedeki buzun çözülmesi

Dondurucu bölmede otomatik buz çözme özelliği yoktur.

Normal işletim sonucu dondurucu bölmede, örneğin iç paneller üzerinde zaman içinde karlanma ve buzlanma oluşur. Karlanma ve buzlanmanın şiddeti şu sebeplere de bağlıdır:

- Dondurucu bölme kapağı sık sık açılmıştır veya uzun süre açık bırakılmıştır.
- Büyük miktarda gıda henüz yeni dondurulmuştur.
- Oda havasındaki nem oranı artmıştır.

Kalın bir buz tabakası sonucunda dondurucu bölme kapısı daha zor açılır ve bazı durumlarda hava geçirmez şekilde kapanamaz. Bunun yanı sıra soğutma performansı düşer, bunun sonucunda da enerji tüketimi artar.

- Dondurucu bölmenin buzlarını, en geç bazı yerlerde 0,5 cm kalınlığında buz katmanı oluştuğunda olmak üzere ara sıra çözünüz.

Faydalı bilgi: Dondurucu bölmede çok az miktarda veya hiç dondurulacak ürün muhafaza edilmiyorsa veya oda havasındaki nem oranı ve oda sıcaklığı düşükse bu zamanı sonuna kadar kullanınız.

Temizlik ve bakım



Hatalı buz çözme nedeniyle hasar tehlikesi.

Buz çözme işlemi sırasında cihaza zarar vermemeye ve bunun sonucunda buzdolabının işlevini yerine getiremez hale gelmemesine dikkat ediniz.

Kar ve buz tabakalarını kazıyarak temizlemeyiniz. Sivri uçlu ve keskin aletler kullanmayınız.

Buz çözme işlemi hızlandırmak için mekanik yardımcı araçlar veya üretici tarafından önerilmeyen farklı araçlar kullanmayınız.

Etraftaki dolaplara su gelmemesine dikkat ediniz.

Buz çözme için hazırlık

- Buz çözme işleminden yaklaşık 4 saat önce SüperSoğutma fonksiyonunu ❄ etkinleştiriniz.

Böylece dondurulmuş gıdalar fazladan soğuk depolar ve oda sıcaklığında daha fazla dayanırlar.

- Dondurulmuş gıdaları dışarı alınız. Dondurulmuş gıdaları birkaç kat gazete kağıdına veya bir örtüye sarınız.

Faydalı bilgi: Dondurulmuş gıdaları yalıtımlı çantalarda da muhafaza edebilirsiniz.

- Dondurulmuş gıdaları, dondurucu bölme tekrar tekrar kullanıma hazır oluncaya kadar serin bir ortamda muhafaza ediniz.

Buzları çözmek için

Dondurulmuş gıdalar oda sıcaklığında ne kadar uzun süre kalırsa, dayanma süreleri de o kadar kısılır.

Buz çözme işlemi hızlı bir şekilde gerçekleştiriniz.

- SuperSoğutma fonksiyonunu ❄ devre dışı bırakınız ve cihazın gücünü kapatınız.
- Elektrik fişini çekiniz veya elektrik sigortasını kapatınız.
- Dondurucu bölme kapağını açık bırakınız.

Faydalı bilgi: Buzların çözülmesini içinde sıcak (ancak kaynar olmayan) su bulunan 2 adet tencereyi dondurucu bölmenin içine bir nihale üstünde koyarak hızlandırabilirsiniz. Bu durumda buzlar çözülürken dondurucu bölme kapağı, ısının dışarı çıkmaması için kapalı bırakılmalıdır.

- Çözülen buz parçalarını alınız.
- Çözülme suyunu birkaç kez bir sünger veya bezle alınız.

Buz çözme işleminden sonra

- Dondurucu bölmeyi temizleyiniz ve kurulayınız.
- Cihazı tekrar elektriğe bağlayınız ve cihazın gücünü açınız.
- Dondurulacak gıdayı, sıcaklık yeterli derecede düştükten sonra tekrar dondurucu bölmeye koyunuz.

Temizlik ürünlerine ilişkin bilgiler

Cihazın içinde sadece, gıdalar için zararlı olmayan temizlik ve bakım maddeleri kullanınız.

Yüzeylere zarar vermemek için şu ürünleri **kullanmayınız**:

- Soda, amonyak, asit veya klorür içeren temizlik maddeleri
- Kireç çözücü temizlik maddeleri

- Aşındırıcı temizlik maddeleri (örneğin ovma tozu, ovma kremi, ovma macunu)
- Çözücü içeren temizlik maddeleri
- Paslanmaz çelik temizlik maddeleri
- Bulaşık makinesi temizleyici
- Fırın spreyleri
- Cam temizleme maddeleri
- Aşındırıcı sert süngerler ve fırçalar (örneğin bulaşık süngeri)
- Kir silgileri
- Keskin metal kazıyıcılar

Temizlik için temiz bir sünger bez, ılık su ve bir miktar elde bulaşık deterjanı kullanmanızı tavsiye ederiz.

Cihazın temizlik için hazırlanması

Faydalı bilgi: Temizlik modunu  açınız. Soğutucu bölmenin soğutması kapatılır, iç aydınlatma açık kalır.

- Ayar modunda  < veya > sensörlü tuşu ile  sembolüne gidiniz.
- OK tuşuna dokununuz.

Temizlik modu  açıkken ekranın üst köşesinde bir nokta gösterilir •.

Temizlik modunun  açık olduğu başlangıç ekranında gösterilir.

- Yiyecekleri cihazdan çıkartınız ve serin bir yerde muhafaza ediniz.
- Çıkarılabilecek aksesuarları temizlemek üzere çıkarınız (bkz. “Aksesuarların çıkarılması, sökülmesi ve temizlenmesi” bölümü).
- Dondurucu bölmenin buzunu çözünüz (bkz. “Buz çözme” bölümü).

Cihazın içinin temizlenmesi

Cihazı en az ayda bir defa olmak üzere düzenli olarak ve dondurucu bölmeyi de her buz çözme işleminden sonra temizleyiniz.

Uzun süre temizlenmeyen kirlerin, bazı durumlarda artık çıkartılması mümkün olmayabilir.

Yüzeyler renk değiştirebilir veya değişime uğrayabilir.

Kirleri hemen temizlemeniz en iyisidir.

- **Cihazın içini** temiz bir bez, ılık su ve bir miktar elde bulaşık deterjanı ile temizleyiniz.
- Ardından duru su ile siliniz ve her şeyi bir bezle kurulayınız.
- Dondurucu bölmeyi her buz çözme işleminden sonra temizleyiniz.
- Çözülme suyunun daima rahatça akıp gidebilmesi için çözülme suyu oluşunu ve çıkışını sık sık ince bir çubuk veya benzeri bir nesneyle temizleyiniz.
- Cihazın yeterli havalandırılması ve koku oluşumunun önlenmesi amacıyla, cihazın kapısını kısa bir süreliğine açık bırakınız.

Aksesuarların elde veya bulaşık makinesinde yıkanması

Aşağıdaki parçalar sadece **elde** yıkanmalıdır:

- Paslanmaz çelik görünümlü dekor çıtalar
- Değişken şişe rafı
- Raflardaki arka koruyucu çitalar
- Bölmeli raf için adaptör
- Baskılı raf
- Tüm çekmeceler ve bölme kapakları (modele bağlı olarak mevcuttur)

Temizlik ve bakım

- Döndürülebilir tabanlı rafların plastik parçaları (sonradan satın alınabilen aksesuar)
- Düzenleme kabı (sonradan satın alınabilen aksesuar)

Aşağıdaki parçalar **bulaşık makinesinde yıkanabilir**:

⚠ Bulaşık makinesindeki çok yüksek sıcaklıklar sonucu hasar tehlikesi. Bulaşık makinesinde 55 °C üstü sıcaklıklarda yıkandıkları takdirde cihazın parçaları kullanılmaz hale gelebilir ve örneğin parçaların biçimleri bozulabilir. Bulaşık makinesinde yıkanmaya uygun parçalar için sadece en fazla 55 °C sıcaklıkta yıkayan bulaşık makinesi programları seçiniz.

Bulaşık makinesinde havuç, domates ve ketçap gibi gıdalardaki doğal boyalarla temas eden plastik parçaların rengi değişebilir. Bu renk değişimi parçaların sağlamlığını olumsuz etkilemez.

- Şişe tutucu, yumurtalık, buz kalıbı
- Cihaz kapısındaki raflar ve şişe rafları (paslanmaz çelik görünümlü dekor çitasız)
- Raflar (çitasız ve baskısız)
- Koku filtresinin kaseti (sonradan satın alınabilen aksesuar olarak temin edilebilir)

Temizlenmesi için aksesuarların çıkarılması ve parçalarına ayrılması

Rafların /şişe rafının parçalarına ayrılması

Rafı/şişe rafını bulaşık makinesinde yıkamadan önce paslanmaz çelik görünümlü dekor çitayı sökün.

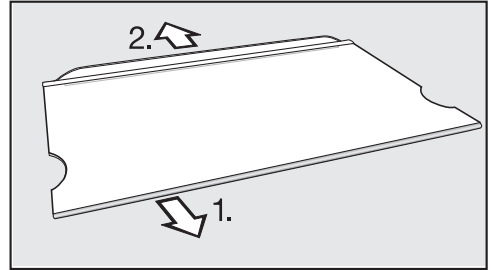
Dekor çitayı sökmek için aşağıdaki işlemleri uygulayınız:

- Rafı/şişe rafını tezgaha koyunuz.
- Dekor çitayı bir ucundan başlayarak çekip çıkarınız.
- Temizliğin ardından dekor çitayı tekrar rafa/şişe rafına takınız.

Rafın parçalarına ayrılması

Rafın temizliğinden önce dekor çitayı ve arka koruyucu çitayı çıkarınız. Aşağıda belirtilen işlem adımlarını uygulayınız:

- Rafı, yumuşak bir altlığın (ör. bulaşık bezinin) üstüne koyunuz.



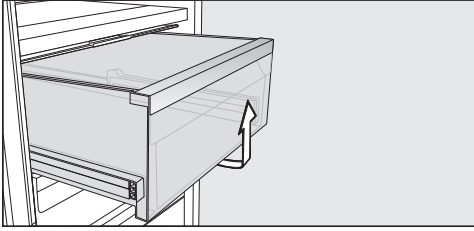
- Dekor çitayı bir ucundan başlayarak çekip çıkarınız.
- Koruyucu çitayı çekerek çıkarınız.
- Temizledikten sonra çitayı ve koruyucu çitayı tekrar rafa takınız.

Bölmeli rafın parçalarına ayrılması

Rafın temizliğinden önce dekor çitayı ve koruyucu çitayı çıkarınız. Bunun için:

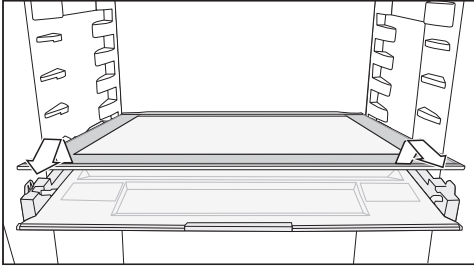
- Rafı, yumuşak bir altlığın (ör. bulaşık bezinin) üstüne koyunuz.
- Dekor çitayı bir ucundan başlayarak çekip çıkarınız.
- Koruyucu çitayı bir ucundan başlayarak çekip çıkarınız.
- Sol ve sağ taraftaki her iki adaptörü çekerek raf desteklerinden çıkarınız.
- Temizlik tamamlandıktan sonra her iki adaptörü istediğiniz yükseklikte sol ve sağ tarafta raf desteklerine takınız.
- Dekor çitayı ve koruyucu çitayı tekrar ilgili rafa takınız.

Çekmecenin çıkarılması



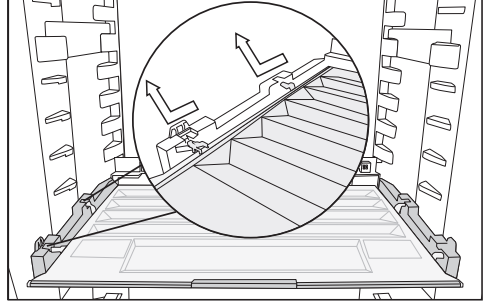
- Çekmeceyi dışarı çekiniz ve bu sırada ön taraftan yukarı kaldırınız.
- Temizlikten sonra çekmeceyi tekrar yerine itiniz.

Ayırıcı panelin çıkarılması



- Ayırıcı paneli çıkarınız.
- Temizlikten sonra ayırıcı paneli tekrar yerine itiniz.

Bölme kapağının çıkarılması



- Kapağı ön taraftan yukarı kaldırınız ve çekerek çıkarınız.
- Temizlikten sonra bölme kapağını tekrar yerine itiniz.

Active AirClean filtrenin (koku filtresi) değiştirilmesi

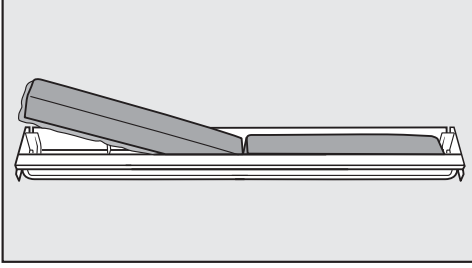
Yeni Active AirClean filtreleri Miele müşteri hizmetlerinden ve Miele Web-shop mağazasından edinebilirsiniz.

- Koku filtresi kasetini raftan yukarı doğru çekerek çıkarınız.

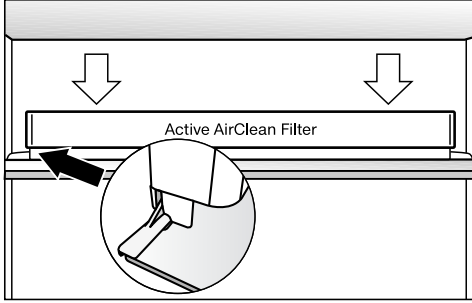
Takılan koku filtresi buzdolabın arka paneline temas etmemelidir, aksi takdirde arka paneldeki nem dolayısıyla filtre panele yapışabilir.

Yeni koku filtresini, kenarından dışarı çıkmayacak şekilde kasetin içine yerleştiriniz.

Temizlik ve bakım



- Her iki koku filtresini de çıkarınız, yeni filtreleri yuvarlatılmış kenarı aşağı bakacak şekilde kasetin içine yerleştiriniz.



- Kaseti herhangi bir rafın arka koruma çıkasının ortasına sokup, yerine oturtunuz.

Active AirClean filtre değişiminin onaylanması

- OK tuşuna dokununuz.

Ekrandaki  sembolü söner ve zaman sayacı sıfırlanır.

Kapı lastiğinin temizlenmesi



Hatalı temizlik sonucu hasar tehlikesi.

Kapı lastiği yağlanırsa veya greslenirse, kapı lastiği geçirgenleşebilir.

Kapı lastiğini yağ ile herhangi bir işleme tabi tutmayınız.

- Kapı lastiğini düzenli olarak sadece duru su ile temizleyiniz ve ardından bir bez ile iyice kurulayınız.

Havalandırma açıklıklarının temizlenmesi

- Havalandırma açıklıklarını bir toz alma püskülü veya elektrikli süpürge ile temizleyiniz (bunun için örneğin Miele elektrikli süpürge'nin toz fırçasını kullanınız).

Temizlikten sonra

- Kumanda panelinde sensörlü OK tuşuna dokununuz.

Ekranda  görüntülenir.

- OK tuşuna dokununuz.

Temizlik modu  kapatıldığında ekranın üst köşesindeki nokta söner.

- Sensörlü < ve > tuşu ile  sembolüne geliniz ve OK tuşuna basınız.

Cihaz tekrar soğutmaya başlar.

- Tüm parçaları cihaza yerleştiriniz.

- Cihaz sıcaklığının hızla düşmesi için Süper Soğutma  fonksiyonunu bir süre için etkinleştiriniz.

- Cihaza yiyecekleri, sıcaklık yeterince düştüğünde koyunuz.

- Cihazın kapısını (kapılarını) kapatınız.

Arızaların ve hataların çoğunu kendiniz giderebilirsiniz. Çoğu durumda yetkili servisi çağırarak zorunda kalmayacağınızdan zaman ve masraftan tasarruf edersiniz.

www.miele.com.tr/support/customer-assistance adresinde arızaların kullanıcı tarafından giderilmesine ilişkin ek bilgiler bulabilirsiniz.



Soğuk kaybını mümkün olduğunca düşük tutmak için arıza giderilene dek cihazın kapısını mümkün olduğunca açmayınız.

Problem	Sebebe ve Çözüm
Kompresör devamlı çalışıyor.	Bu bir hata değildir. Enerjiden tasarruf etmek üzere, kompresör düşük soğutma ihtiyacında daha düşük bir devire geçer. Bunun sonucunda kompresörün çalışma süresi uzar.
Kompresör giderek daha sık ve daha uzun çalışıyor, cihaz içindeki sıcaklık çok düşük.	Cihaz kapıları çok sık açılmıştır. Veya çok fazla miktarda gıda yerleştirilmiştir. ■ Cihaz kapılarını sadece gerektiğinde ve mümkün olduğunca kısa bir süre için açınız.
	Cihaz kapıları sıkı bir şekilde kapanmıyor. Cihazdaki sıcaklık düşüyor. ■ Cihaz kapılarının oturmasını kontrol ediniz ve gerekirse menteşelerdeki vidaları kullanarak cihaz kapılarını ayarlayınız.
	Cihaz kapıları düzgün kapatılmamıştır. Kalın bir buz tabakası oluşmuş olması halinde, soğutma performansı azalır ve bunun sonucunda enerji tüketimi artar. ■ Cihaz kapılarını her zaman sıkı bir şekilde kapatınız. ■ Gerektiğinde cihazın buzlarını çözünüz ve cihazı temizleyiniz.
	Ortam sıcaklığı çok yüksektir. Ortam sıcaklığı ne kadar yüksekse, kompresör de o kadar uzun çalışır. ■ “Kurulum” – “Kurulum yeri” bölümünde sunulan uyarıları dikkate alınız.
	Havalandırma açıklıklarının önü kapanmış veya açıklıklar tozlanmış olabilir. ■ Havalandırma açıklıklarının önünü kapatmayınız.

Sorunların giderilmesi

Problem	Sebeup ve Çözüm
	■ Havalandırma açıklıklarını düzenli olarak tozdan arındırınız. Ankastre cihazlarda: Cihaz montaj nişine doğru monte edilmemiştir. ■ Cihazı, montaj kılavuzundaki talimatlarda öngörüldüğü gibi monte ediniz.
Cihazdaki sıcaklık çok düşük.	Cihazın içindeki sıcaklık çok düşük bir değere ayarlanmıştır. ■ Sıcaklık ayarını düzeltiniz. Süper Soğutma fonksiyonu ❄️ halen etkindir. ■ Enerjiden tasarruf etmek için Süper Soğutma fonksiyonunu ❄️ devre dışı bırakabilirsiniz.
Kompresör giderek daha seyrek ve daha kısa çalışıyor ve cihaz içindeki sıcaklık yükseliyorsa?	Bu bir hata değildir. Ayarlanan sıcaklık değeri çok yüksektir. ■ Sıcaklık ayarını düzeltiniz. ■ Sıcaklığı 24 saat sonra tekrar kontrol ediniz. Dondurulmuş gıdalar çözölmeye başlıyor. Cihaz için öngörülmüş ortam sıcaklığının altına düşülmüştür. Ortam sıcaklığı çok düşük ise kompresör daha ender çalışır. Bu sebeple dondurucu bölme çok ısınabilir. ■ “Kurulum” – “Kurulum yeri” bölümünde verilen bilgileri dikkate alınız. ■ Ortam sıcaklığını yükseltiniz.
Cihaz buzlanıyor veya cihazın içinde yoğuşma suyu oluşuyor. Cihaz kapısı düzgün kapanmıyor.	Kapı lastiği yuvasından çıkmıştır. ■ Kapı lastiğinin düzgün bir şekilde yerine oturup oturmadığını kontrol ediniz. Kapı lastiği hasar görmüştür. ■ Kapı lastiğinin hasarlı olup olmadığını kontrol ediniz.
Kapı lastiği zarar görmüş veya değiştirilmesi gerekiyor.	Kapı lastiği alet kullanılmaksızın değiştirilebilir. ■ Kapı lastiğini değiştiriniz. Kapı lastiğini yetkili bayiden veya yetkili servisten edinebilirsiniz.

Cihazda ortaya çıkabilecek genel sorunlar

Problem	Sebeup ve Çözüm
Dondurucu bölmede kalın bir buz tabakası varsa?	Dondurucu bölmenin kapağı düzgün kapanmıyordur. ■ Dondurucu bölme kapağının düzgün kapanıp kapanmadığını kontrol ediniz. Dondurucu bölmenin buzu çözölmelidir. ■ Dondurucu bölmedeki buzları çözödürünüz ve bölmeyi temizleyiniz.
Cihaz kapısı uzun bir süredir açık olduğı halde bir uyarı sinyali verilmiyor.	Bu bir hata değildir. Uyarı sesi ayar modunda kapatılmıştır. Sesli alarmı tekrar açmak istediğiniz takdirde: ■ OK tuşuna dokununuz. Ekranda  görüntölenir. ■ < veya > sensörlü tuşu ile  sembolüne geliniz. ■ OK tuşuna dokununuz. ■ < veya > sensörlü tuşu ile  sembolüne geliniz. ■ OK tuşuna dokununuz. ■ < ve > sensörlü tuşlarıyla uyarı ve sinyal sesleri için istediğiniz seviyeyi seçiniz. ■ OK tuşuna dokununuz. Uyarı ve sinyal sesleri açık olduğunda  gösterilir.

Ekran bildirimleri

Uyarı	Sebeup ve Çözüm
Ekranda  sembolü yanıyor, cihaz soğutmuyor ancak cihaz kumandası ve iç aydınlatma çalışıyorsa?	Fuar modu etkinleştirilmiştir. ■ OK tuşuna dokununuz. Ekranda önce Miele, ardından ana ekran görüntölenir. ■ OK tuşuna dokununuz. ■ Ayar modunda  sensörlü < veya > tuşu ile  sembolüne geliniz. ■ OK tuşuna dokununuz. Fuar modu  kapatıldıktan sonra cihazın gücü kapanır ve tekrar açılması gerekir.

Sorunların giderilmesi

Uyarı	Sebebe ve Çözüm
Ekranda  yanıyor ve cihaz kumanda edilemiyorsa?	Temizlik fonksiyonu halen etkindir. ■ Kumanda panelinde sensörlü <i>OK</i> tuşuna dokunarak temizlik fonksiyonunu kapatınız. Ekranda  görüntülenir. ■ <i>OK</i> tuşuna dokununuz. Temizlik modu  kapatıldığında ekranın üst köşesindeki nokta söner. ■ <i><</i> veya <i>></i> sensörlü tuşu ile  sembolüne geliniz ve <i>OK</i> tuşuna basınız. Cihaz tekrar soğutmaya başlar.
Ekranda hiçbir şey görünmüyorsa? Ekran karar mışsa?	Şabat modu  etkinleştirilmiştir: İç aydınlatma kapalıdır ve cihaz soğutmaya devam etmektedir. ■ <i>OK</i> tuşuna dokununuz. Ekranda  görüntülenir. ■ <i>OK</i> tuşuna dokununuz. Şabat modu  açıkken ekranın üst köşesinde bir nokta • gösterilir. ■ <i>OK</i> tuşuna dokununuz. Şabat modu  fonksiyonu kapatıldığında ekranın üst köşesindeki nokta söner.
Ekranda  yanıyor ve cihaz kumanda edilemiyorsa?	Kilitleme fonksiyonu etkinleştirilmiştir. ■ Cihazın kilidini kısa bir süreliğine kaldırınız veya kilitleme fonksiyonunu tamamen kapatınız (bkz. “Başka ayarlar gerçekleştirilmesi” – “Kilitleme fonksiyonunun /  kısa süreliğine devre dışı bırakılması/ tamamen kapatılması” bölümü).
Başlangıç ekranında  sembolü yanıyor ve ayrıca bir sinyal sesi duyuluyorsa?	Koku filtresi değişim göstergesi , koku filtresinin değiştirilmesi gerektiğini hatırlatır. ■ Kaset içindeki koku filtresini değiştiriniz (bkz. “Temizlik ve bakım” – “Koku filtresi değişimi” bölümü (sonradan satın alınabilen aksesuar) ve koku filtresi değişimini sensörlü <i>OK</i> tuşuna dokunarak onaylayınız. Başlangıç ekranındaki  sembolü söner.
Ekranda  yanıyor, ayrıca bir uyarı sinyali veriliyor ve iç aydınlatma yanıp sönüyor.	Kapı alarmı etkinleştirilmiştir. ■ <i>OK</i> tuşuna dokununuz. Uyarı sinyali kapatılır,  sembolü söner ve iç aydınlatma tekrar kesintisiz olarak yanar. ■ Cihazın kapısını kapatınız.

Uyarı	Sebeup ve Çözüm
Ekranda  yanıyor ve duruma göre F ve rakamlar ile bir hata kodu gösteriliyorsa? Ayrıca bir uyarı sinyali duyuluyorsa?	Bir arıza söz konusudur. ■ OK tuşuna dokunarak uyarı sinyalini kapatınız. ■ Yetkili servisi arayınız. Arızanın bildirimi için gösterilen hata koduna ek olarak soğutma cihazının model tanımı ve seri numarası da gereklidir. Bu bilgileri  doğrudan görüntüleyebilirsiniz: ■ OK tuşuna dokununuz. Ekranda gerekli cihaz verileri gösterilir. ■ OK tuşuna dokununuz. ■ Cihazın gücünü kapatmak için < veya > sensörlü tuşu ile  sembolüne geliniz. ■ Bilgi ekranından çıkmak için < veya > sensörlü tuşu ile  sembolüne geliniz. ■ OK tuşuna dokununuz. Bir Cihaz Hatası görüntülenmektedir: Bu bildirim önceliğe sahiptir ve o anda gerçekleştirmekte olduğunuz ayarları derhal iptal eder. Cihaz hataları mevcut bir kapı ve/veya sıcaklık alarmından öncelikli olarak görüntülenir.

Sorunların giderilmesi

İç aydınlatma

⚠ Açıkta duran elektrik taşıyan parçalar sonucu elektrik çarpma tehlikesi.
Lamba kapağının çıkarılması sonucunda elektrik taşıyan parçalara temas edebilirsiniz.
Lamba kapağını çıkarmayınız. LED aydınlatma sadece yetkili servis tarafından tamir edilmeli ve değiştirilmelidir.

⚠ LED aydınlatma sonucu yaralanma tehlikesi.
Bu aydınlatma RG2 risk grubu olarak sınıflandırılmıştır. Kapak bozursa gözler zarar görebilir.
Lamba kapağı hasarlı ise aydınlatmaya optik aletlerle (büyüteç vb.) yakından bakmayınız.

Problem	Sebeup ve Çözüm
İç aydınlatma çalışmıyor-sa?	Cihazın gücü açılmamıştır. ■ Cihazın gücünü açınız.
	Şabat modu  açıktır: Ekran kararmıştır ve cihaz soğutmaktadır. ■ OK tuşuna dokununuz. Ekranı  görüntülenir. ■ OK tuşuna dokununuz.
	Şabat modu  açıkken ekranın üst köşesinde bir nokta • gösterilir. ■ OK tuşuna dokununuz.
	Şabat modu  fonksiyonu kapatıldığında ekranın üst köşesindeki nokta söner. İç aydınlatma kapı açıkken, aşırı ısınmaya karşı yaklaşık 15 dakika sonra otomatik olarak kapanır. Eğer sebep bu değilse bir arıza söz konusudur. ■ Yetkili servisi arayınız.

Seslerin sebepleri

Cihaz çalışma sırasında çeşitli sesler çıkarır.
Düşük soğutma gücünde cihaz enerji tasarrufludur ancak daha uzun süre çalışır.
Ses seviyesi azalır.
Yüksek soğutma gücünde gıdalar daha hızlı soğutulur.
Ses seviyesi artar.

Sorunların giderilmesi

Normal sesler	Neden oluşur?
Tıslama, Islık	Soğutucu madde soğutma devresine püskürtülüyor.
Fokurdama, Lıkırdama, Şıpırdama	Borulardan soğutucu madde geçiyor.
Homurdama	Cihaz soğutuyor.
Tıklama	Termostat, kompresörün gücünü açıyor veya kapatıyor.
Vınlama, Cızıldama	Fan çalışıyor. Otomatik kapı açma mekanizması, cihazın kapısını açıyor ve kapatıyor.
Çıtırdama	Cihaz içinde malzeme genleşmeleri meydana geliyor.
Takırdama	Valfler veya klapeler etkindir.
Vızıldama (su tankı donanımlı cihazlar)	Su tankından dışarı su pompalanıyor.
Sıyırma (kapı stoperi donanımlı cihazlar)	Kapı stoperi donanımlı cihaz kapısı açılıyor veya kapatılıyor.
Kompresör seslerinin ve soğutma devresinde oluşan akış seslerinin kaçınılmaz olduğu unutulmamalıdır.	

Sesler	Sebebi ve giderilmesi
Titreşim, Tıngırdama, Şıkırdama	Cihaz düz durmuyordur. Cihazı bir su terazisi yardımıyla düzeltiniz. Bunun için cihazın altındaki ayar ayaklarını (cihaz modeline bağlı) kullanınız. Ankastre cihazlarda: 140 cm'lik bir niş boyutundan itibaren: Cihazla birlikte verilen sabitleme çubuklarını cihaz tabanının altına sokunuz.
	Cihaz başka mobilyalara veya cihazlara temas etmektedir. Cihazı uzaklaştırınız.
	Çekmeceler, sepetler veya raflar sallanıyor veya sıkışıyor. Çıkarılabilir parçaları kontrol ediniz ve parçaları tekrar yerine takınız.
	Şişeler ve kaplar birbirine temas ediyordur. Şişeleri ve kapları hafifçe birbirinden ayırınız.
	Nakliye kablo tutucusu (cihaz modeline bağlı) hala cihazın arka panelinde asılıdır. Nakliye kablo tutucusunu çıkarınız.

Uygunluk Beyanı

Miele, bu soğutucu-dondurucu kombinasyonunun 2014/53/AB Direktifine uygun olduğunu beyan eder.

AB Uygunluk Beyanı'nın tam metni aşağıdaki internet adreslerinden birinden edinilebilir:

- miele.com.tr adresinde Ürünler/Karşıdan İndirmeler sayfasından
- <https://miele.com.tr/kilavuzlar> adresindeki Servis, Bilgi talebi sayfasından ürün adı veya seri numarası girilerek

Frekans bandı	2,4000 GHz – 2,4835 GHz
Maksimum iletim gücü	<100 mW

Telif hakları ve lisanslar

İletişim modülünün kullanımı ve kumandası için Miele, kendi yazılımlarını ya da Açık Kaynak lisans koşulları kapsamında olmayan üçüncü taraf yazılımlarını kullanmaktadır. Bu yazılımlar/yazılım bileşenleri telif hakları ile korunur. Miele'nin ve üçüncü tarafların telif haklarına saygı gösterilmesi gerekmektedir.

Ayrıca cihaza entegre edilmiş iletişim modülünde Açık Kaynak lisans koşulları bağlamında aktarılabilir olan yazılım bileşenleri de mevcuttur. İlgili telif hakkı bildirimleriyle birlikte, mevcut Açık Kaynak bileşenlerine, geçerli lisans koşullarının kopyalarına ve diğer bilgilere, bir web tarayıcısı üzerinden IP ile yerel olarak ([http\[s\]://<ip adresi>/Licenses](http[s]://<ip adresi>/Licenses)) ulaşabilirsiniz. Orada ifade edilen Açık Kaynak lisans koşullarıyla ilgili yükümlülük ve garanti düzenlemeleri, sadece ilgili hak sahipleriyle ilgili olarak geçerlidir.

Satış ve Pazarlama Şirketinin Adresi:

Miele Elektrikli Aletler Dış Ticaret ve Pazarlama Ltd. Şti
Fatih Sultan Mehmet Mah. Poligon Cad. Buyaka 2 Sitesi
C Kule 2. Blok, No.8/B Kat 1
34771 Tepeüstü-Ümraniye / İstanbul
Türkiye

Müşteri Hizmetleri: 444 11 22

E-Mail: info@miele.com.tr

Internet: www.miele.com.tr

EEE yönetmeliğine uygundur

Üretici Adresi:

Almanya
Miele & Cie. KG
Carl-Miele-Straße 29
33332 Gütersloh

K 7716 ...

tr-TR

M.-Nr. 12 584 840 / 02 / 002